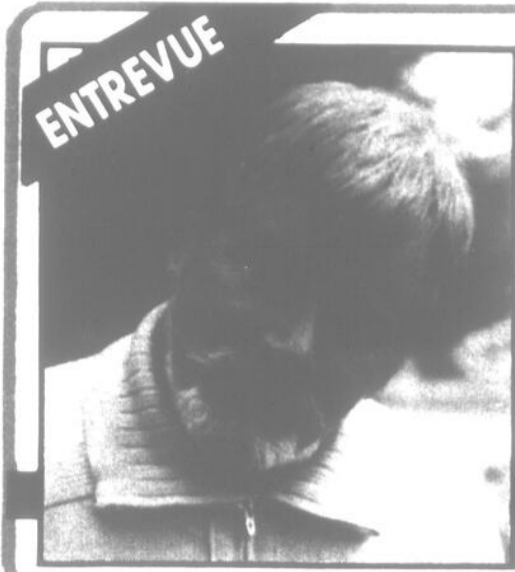


BESTAR prend les GRANDS MOYENS



ENTREVUE

Raymond Royer

**“Ma paralysie
a brisé
ma carrière”**

Le comédien se raconte page A-9 · A-10

Ce week-end

GRAND PRIX PROMUTUEL

BONNE FÊTE!

À TOUS
LES



QUÉBÉCOIS!

L'ÉCHO

de FRONTENAC

Mégantic-Compton, Vol. 61, no 24 - Lundi 18 juin 1990 45¢



Plus de 350 coureurs cyclistes sont attendus pour le Grand Prix PRO-MUTUEL, samedi et dimanche. Tout un évènement.

OÙ FÊTER?



LAC-MÉGANTIC

- Au parc page A-20
- Baie des Sables page A-2

ST-ROMAIN
page B-1

ST-GÉDÉON
page B-10

**MAISON du
GRANIT**
page A-22

Sommaire

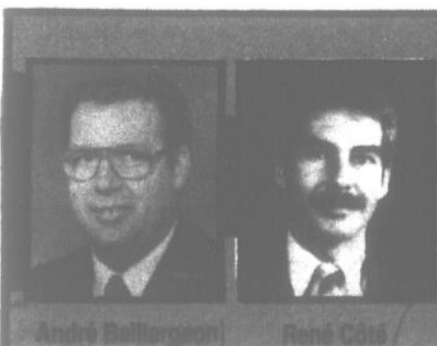
Agriculture	B4
Loteries	B8
Décès	A16
Avis Publics	B6 · B7
Sports	B17
Opinions	A4
Tour de ville	A6

CIRCULAIRE

- ROSSY
- EXPLOSION
- PROMO PRIX

**LAMBTON
UN
AUDITOIRE
ATTENTIF
pour
AIME MAJOR
Page B5**

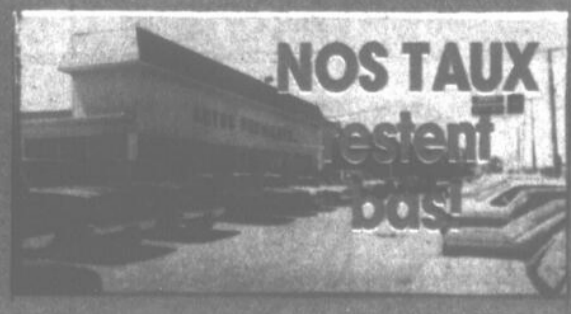
**UNE
JOURNÉE
EN FAUTEUIL
ROULANT
Page A17**



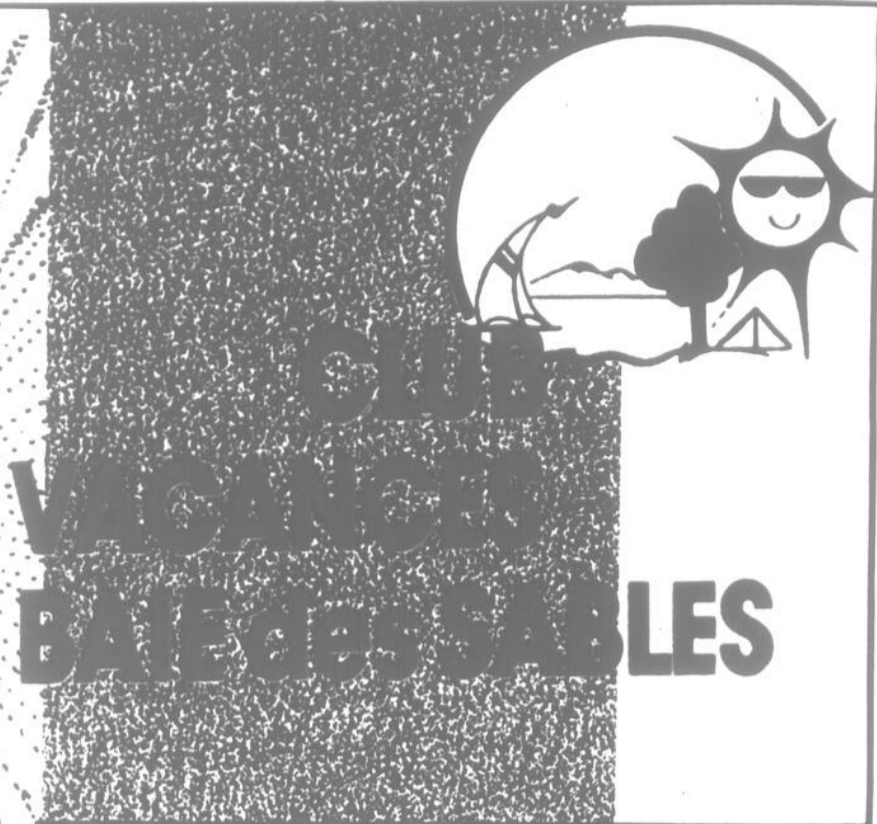
Notre service A-1 fait

AUTOS PREMIÈRES (1989) INC.
3707, LAVAL, LAC-MÉGANTIC 583-3700

toute la différence...



On fête la ST-JEAN-BAPTISTE 5 JOURS de FESTIVITÉS



DIMANCHE 24 JUIN

RÉGATE de VOILE

"LA CLASSIQUE DU 24 JUIN"

- 8h30 à 9h30: Inscriptions au chalet Baie des Sables
- 10h30 : Départ Dériveurs et Quillards
- 11h00 : Départ Catamarans
- 12h00 : Dîner aux hot-dogs à la plage de Piopolis
- 14h30 : Départ Piopolis - Retour Baie des Sables
- 17h00 : Remise des prix et souper au chalet Baie des Sables
- 21h00 : Orchestre Goom by Band
- 23h00 : Feu de camp - Feu d'artifices

Inscriptions Régate: 5\$ Barreurs
3\$ par équipiers

SOUPER: Au menu
Vols au vent aux fruits de mer
Dessert
Thé - café **8\$** Taxe incluse

INVITATION SPÉCIALE À TOUS LES PROPRIÉTAIRES D'EMBARCATIONS À SE JOINDRE AUX VOILIERS POUR LE DÎNER À PIOPOLIS et LE SOUPER À LA BAIE DES SABLES.

MERCREDI 20 JUIN

Cours de danse par
Mme Oliva Vigneault de 19h00 à 22h00

JEUDI 21 JUIN

20h30: Soirée Country
musicien Jean-Claude Bouffard

VENDREDI 22 JUIN

" 5 à 7 " Soirée Rétro, musique des
années 50-60 avec Mario Sévigny
à compter de 21h00

SAMEDI 23 JUIN

Super Disco CFJO-FM
à compter de 21h00

SUPERMARCHÉ
provigo
JEANNOT HALLÉ INC.

PEPSI BREUVAGES MÉGANTIC 7up
distributeur eau de source Cristalline
François Charbonneau, directeur-général
4100 Vileneuve Lac-Mégantic 583-1790

CKFL
(1400)

CFJO
101,7
103,3

PIERRE BÉDARD distributeur
La Brasserie Labatt Ltée

Le Cartier de la Mode
Modes Chez Genevieve
Genevieve Lingerie et Maillots
Genevieve Plus 14 à 24
Cloutier Confection
Salon de la Mariée
Junior et Jeunes Dames
5276 Frontenac Lac-Mégantic Qc G6B 1H3
Claudette et Gerald Rodrigue
Modes Chez Genevieve Cloutier Confection
819-583-2188 819-583-3554

Bestar prend les grands moyens pour retrouver sa rentabilité

La compagnie Bestar inc., dont le siège social est situé à Lac-Mégantic, a annoncé en début de semaine d'importantes mises à pied touchant quelque 85 employés, syndiqués et cadres, à ses usines de Lac-Mégantic et Granby, ainsi qu'à ses bureaux de Montréal et Toronto.

Yves Bellefleur

A Lac-Mégantic, ce sont 65 travailleurs qui sont touchés par ces mises à pied. Parmi eux, 14 employés cadres affectés à l'administration et à la production. Ce renvoi massif se traduit également par la fermeture du chiffre de fin de semaine.

Ces coupures s'inscrivent à l'intérieur d'une série de mesures destinées à redonner à Bestar sa rentabilité d'autrefois, a expliqué le p.d.g. de l'entreprise, M. Paulin Tardif lors d'une entrevue aux bureaux de l'Écho.

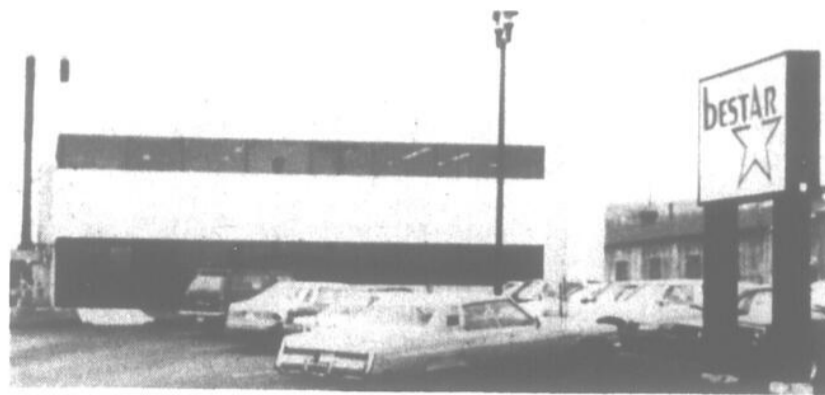
Sans être dramatique, disait-il, la situation doit être corrigée dans les plus brefs délais pour que Bestar puisse continuer à être compétitive.

Au dernier trimestre, Bestar a réalisé des pertes frôlant les 800 000\$ et il importe maintenant de redresser la situation. Pour la dernière partie de l'année, nous anticipons pouvoir annuler ces pertes et même réaliser des profits.

SITUATION DES VENTES

La situation des ventes n'est pas très rose chez Bestar. Pour la seule usine de Lac-Mégantic, les prévisions des ventes pour la présente année s'élevaient à 40 millions \$, et les chiffres les plus optimistes faisaient état de ventes qui pourraient atteindre 42 millions \$, faisait remarquer Paulin Tardif.

Cependant, les prévisions ne reflètent pas du tout la réalité que vit présentement Bestar si bien que l'entreprise devrait,



Les mises à pied annoncées en début de semaine chez Bestar s'inscrivent dans une série de mesures destinées à redonner à Bestar sa rentabilité d'autrefois.

selon les nouvelles prévisions, réaliser des ventes totalisant 30 millions \$, soit un chiffre de ventes de 10 millions \$ inférieur aux prévisions et à peu près identique aux ventes réalisées l'année dernière.

Comment expliquer ces prévisions à la baisse? "Disons d'abord que les ventes au Canada ont chuté beaucoup", disait le p.d.g. de l'entreprise. La politique canadienne des taux d'in-

térêts élevés a pour effet de diminuer les ventes d'équipements audio-électriques et d'ordinateurs, ce qui a des repercussions directes sur la vente de nos produits."

Il semble que la situation soit différente aux États-Unis. L'économie se porte beaucoup mieux, d'expliquer Paulin Tardif, mais il semble que l'intérêt des Américains pour certains de nos produits-vedettes a

été beaucoup moins important que nous l'avions escomptée."

Ces ventes à la baisse se traduisent par une augmentation du volume des inventaires et c'est ce qui explique les arrêts de production en mars et avril dernier.

Un autre arrêt d'une semaine est d'ailleurs prévu pour la semaine

prochaine. Un autre arrêt d'une semaine est d'ailleurs prévu pour la semaine prochaine.



M. Paulin Tardif, président de Bestar. MESURES RESTRICTIVES

La production est donc supérieure à la demande. Il faut donc dans un premier temps songer à réduire le nombre d'employés à la production.

De plus, comme un redressement est nécessaire au chapitre de la rentabilité, la haute direction de l'entreprise a décidé de réaliser d'importantes coupures dans le personnel cadre de la compagnie. A Lac-Mégantic, 14 d'entre eux ont été remerciés de leurs services.

Aux usines de Lac-Mégantic et Granby (Decabois Inc.) comme dans les bureaux de Montréal et Toronto, nous étions beaucoup trop de monde pour les ventes que nous réalisons. Paulin Tardif n'a pas caché que l'entreprise qu'il dirige a vécu un peu au-dessus

Paulin Tardif: "La situation n'est pas dramatique mais elle doit être corrigée..."



de ses moyens, en se donnant un peu trop d'employés dans différents départements.

COLLABORATION DES EMPLOYÉS

Aux employés qui conservent leur poste, Paulin Tardif a demandé leur entière collaboration pour augmenter la productivité de l'usine.

Je pense que les employés comprennent très bien la situation que nous vivons présentement. Chose certaine, nous devons améliorer la productivité si nous voulons demeurer compétitifs.

Paulin Tardif a rappelé que Bestar bataillait sa part du marché américain avec des concurrents très solides installés dans les régions de Buffalo, St-Louis, Missouri, Virginie et la Caroline.

Pour être compétitif avec ces géants américains, nous devons accroître notre productivité, de conclure le p.d.g. de Bestar.

Investissements de 300 000\$ à la Maison Paternelle de Lambton

Le Centre d'accueil La Maison Paternelle de Lambton fera bientôt entreprendre d'importants travaux d'agrandissement et de réaménagement à ses installations. Le projet, évalué à 300 000\$ et entièrement défrayé par le ministère de la Santé et des Services Sociaux permettra notamment à l'établissement de jouir de locaux plus grands pour son Centre de jour.

Yves Bellefleur

L'annonce de la participation du M.S.S.S. à ce projet a été faite par la députée Madeleine Bélanger, jeudi, à l'occasion de la cérémonie marquant le 20e anniversaire de fondation du centre d'accueil.

Le projet prévoit un agrandissement par l'arrière de 1 500 pieds carrés à la bâtisse actuelle. Les travaux permettront de procéder à l'agrandissement du Centre de jour. Des locaux destinés aux spécialistes des services thérapeutiques seront alors aménagés.

De plus, l'agrandissement permettra l'aménagement d'une chapelle; cette dernière avait été fermée en 1985, pour faire place à un agrandissement du côté du service alimentaire.

Une autre partie de l'investissement total se traduira par l'avènement d'un système de sécurité "détection-incendie" dans chacune des chambres du centre d'accueil.

Enfin, une autre partie de la subvention sera utilisée pour l'acquisition d'une génératrice de secours qui, à elle seule, nécessitera des déboursés de l'ordre de 60 000\$.

BUDGET D'ALOURDISSEMENT

Dans un tout autre ordre d'idée, mentionnons que la

Maison Paternelle de Lac-Mégantic et Lambton vient de recevoir une somme additionnelle et non récurrente de 111 000\$ à son budget d'alourdissement qui est porté à un peu plus de 2,4 millions de dollars.

Le conseil d'administration de la Maison Paternelle se réjouit de ce rattrapage considérable qui se traduira par une amélioration de la qualité des services aux bénéficiaires.

L'alourdissement de la clientèle aux centres d'accueil de Lac-Mégantic et

Lambton est une situation particulièrement visible. De plus, le taux d'occupation à la Maison Paternelle est à plus de 98%.

Enfin, mentionnons que la Maison Paternelle caresse toujours son projet d'une unité gériatrique pour son centre d'accueil de Lambton. Le projet, qui nécessitera des investissements de 1,5 millions \$, en chiffres de 1989, permettrait l'addition d'une quinzaine de lits pour une clientèle lourde.



La députée Madeleine Bélanger, le président du conseil d'administration de la Maison Paternelle, M. André Veilleux et la directrice générale, Mme Raymonde Lagueur.

TAFISA: une bonne affaire pour la région

(Y.B.) - L'implantation de l'usine TAFISA dans le parc industriel de Lac-Mégantic est une très bonne affaire pour la région de Lac-Mégantic, a fait savoir le président-directeur général de BESTAR, M. Paulin Tardif.

Dans une entrevue accordée à l'Écho, le p.d.g. de Bestar a déclaré que Lac-Mégantic est assurée d'un bel avenir avec ce projet industriel de 53 millions de dollars.

Les repercussions de cette implantation seront nombreuses autant pour la région que pour Bestar qui profitera désormais à proximité de son usine, d'une source d'approvisionnement en panneaux particules, sa matière première.

Bestar prévoit utiliser près du tiers de la production de 150 000 mètres cubes de la future usine.

La proximité de l'usine, la qualité de la technologie

espagnole utilisée dans la fabrication des panneaux et les liens d'affaires entre les deux entreprises, entraîneront à coup sûr des économies pour Bestar dès 1992, année prévue pour la mise en opération de Tafisa.

Bestar, faut-il le rappeler, investira un montant légèrement supérieur à 1,1 millions de dollars. Cette participation minoritaire donnera à Bestar un siège au conseil d'administration. Celui-ci sera occupé par Paulin Tardif, lui-même. Un autre industriel de la région, M. Jean-Paul Fontaine, de Woburn (J.A. Fontaine & Fils) siègera également sur le conseil d'administration et ce dernier représentera la dizaine d'investisseurs locaux qui injecteront la somme de 900 000\$ dans la capitalisation du projet. Ces investisseurs sont regroupés au sein de la société de gestion Panomeg.

Pour en revenir aux repercussions du projet Tafisa en région, Paulin Tardif estime qu'elles seront nombreuses. D'abord, les emplois offerts doivent se chiffrer à 100 et plusieurs de ces emplois nécessiteront une bonne formation académique. Il faut ajouter à cela les nombreux autres emplois indirects qui devraient être de trois pour un.

Deuxièmement, de nombreux propriétaires forestiers de la région jouiront d'un revenu intéressant avec la mise en opération de Tafisa. L'usine, rappelle-t-on, s'approvisionnera en résineux et feuillus de la région immédiate.

Enfin, l'implantation de Tafisa aura des repercussions sur le développement urbain et devrait également déboucher sur l'implantation de nouvelles entreprises qui pourront s'approvisionner en matière première auprès de cette nouvelle usine.

Cadavre à identifier

La Police de Ports Canada tente d'identifier un homme de plus de 50 ans dont le cadavre a été trouvé le 23 mai, dans le fleuve Saint-Laurent.

L'homme de race blanche pesait 68 kilos et mesurait 1 mètre 73. Son maxillaire supérieur était complète-

ment édenté, alors que son maxillaire inférieur ne comptait que six dents, dont une avec obturation et matériel esthétique.

Il avait vraisemblablement les cheveux bruns. Il portait un jeans de marque Michèle, un chandail genre

T-shirt de coton blanc à manches courtes et à col rond avec l'inscription "Lac-Mégantic". Il portait aussi des bas de coton blancs et des sous-vêtements blancs.

Toute information au sujet de l'identité de cet individu peut être communiquée à l'enquêteur Yves Fournelle, au 514-283-7062.

La Page 4

LE BILLET DE LA SEMAINE
par Rémi Tremblay



Nous sommes, vous êtes, ils sont... Canadiens!

Cela saute aux yeux, disent les juristes, C'est rassurant, pensent les économistes. Les premiers ministres eux s'en tapent les mains et se lancent des éloges, les yeux pleins de larmes, devant les caméras de télévision. Monsieur Mulroney est un Grand Canadien... M. Wells est un Grand Canadien... même Robert Bourassa se fait baptiser "Grand Canadien". Par personne interposée nous sommes donc tous, Québécois et Québécoises, redevenus de Grands canadiens à part entière, comme les gens de Terre-Neuve, de l'île du Prince Édouard, de Vancouver ou de Toronto.

Et il faut s'en réjouir. C'est un grand jour pour le Canada, faisait remarquer, en anglais, notre premier ministre, au terme d'un dîner constitutionnel de 70 heures à la table de l'Oncle Brian.

A supposer que les Terre-Neuviens et les Manitobains nous disent "oui", le peuple québécois devrait être en liesse, le 23 juin... Et dès le lendemain, nous fêtons encore, mais cette fois "un pays à faire rêver", le nôtre.

Pour un peuple qu'on disait sans histoire et sans culture, c'est tout un progrès! Nous voilà rendus avec deux pays: l'un pour la finance et l'autre pour le cœur: l'un anglais et l'autre français; l'un qui ne nous comprend pas et l'autre qui ne parle pas assez fort; le pays des businessmen et le pays des chansonniers.

Quand les travailleurs profitent d'une fin de semaine de trois jours, comme ce sera le cas pour les deux prochaines fins de semaines pour la St-Jean Baptiste et la Confédération, ils ne se formalisent pas trop des personnages à fêter. Après tout, quand il s'est agi de mettre notre Heine aux boules à mittes, on a sorti Dollard du placard et on venait ainsi de sauver la face.

Même chose pour le 24 juin et le 1er juillet; on sort les drapeaux fleurdelisés pour la St-Jean et on se sauve à Old Orchard pour la Confédération. Les quelques nationalistes canadiens qui ont encore le goût de fêter l'unifolié se réunissent dans les communautés à majorité anglophone, comme Bury.

Cette année, Lac Meech ou pas, rien ne va vraiment changer, pas même le goût de la bière qu'on va ingurgiter. Mais au fond de nous-mêmes, peut-être serons-nous portés à soulever le drapeau du Québec sans grande fierté. Après tout les Québécois voulaient un accord sans compromis, une société distincte sans nuances et retrouver le respect qu'on avait perdu face à nos partenaires de la Confédération. Et rien de cela ne nous est livré.

Faute de célébrer une victoire, nous pourrions toujours continuer de rêver!

Rémi Tremblay

— LETTRES OUVERTES — COMMENTAIRES — OPINIONS —

Arrivé à la fin du voyage

Tel un marin au long cours qui rentre à son port d'attache, j'ai l'impression de venir d'un long voyage, un périple qui aura duré près de 10 ans. Je reviens à mon port d'origine et je sais que je ne voguerai plus. Je suis un peu triste mais il faut m'arrêter. J'ai eu le bonheur, au cours de ces années, de rencontrer des gens merveilleux, de visiter des endroits magnifiques, de nouer des amitiés durables, de connaître des jeunes de chez nous et de partager avec eux des moments inoubliables, lors des échanges étudiants auxquels j'ai participé à titre de responsable.



Quand l'heure de la retraite sonnera, je ne serai jamais seul car la réminiscence de ces jours heureux meublera mes rares moments de solitude.

Un merci spécial à vous les jeunes de m'avoir fait confiance, d'avoir accepté les règles de jeu édictées par l'expérience acquise au fil des ans. Ce ne fut pas toujours facile, mais quelle satisfaction une fois l'échange terminé. Toutes ces heures de préparation, toutes ces réunions, toutes ces recommandations ne furent pas inutiles. Un gros merci à vos parents, car sans eux, les échanges auraient été impossibles à réaliser.

En terminant, je voudrais remercier tous ceux et celles qui m'ont aidé à rendre ces échanges possibles et intéressants. Tout d'abord, ceux qui m'ont accompagné, les autorités scolaires, municipales et gouvernementales, le personnel de soutien de la polyvalente, les industriels de la région, les médias locaux et surtout les Clubs Optimistes et Lions de Lac-Mégantic. Également, un merci au Club Rotary de Lac-Mégantic pour son support au cours de plusieurs échanges. Je ne voudrais pas oublier l'appui reçu de Claude Tessier et de François Gérin, deux députés fédéraux qui ont toujours su appuyer mes demandes auprès du Secrétariat d'État et finalement un gros merci à Hospitalité Canada de m'avoir fait confiance en m'accordant les subventions nécessaires pour réaliser ces échanges.

Vous, les jeunes qui avez voyagé avec moi, soyez assurés que je ne vous oublierai jamais. Vous serez toujours les bienvenus chez nous. Merci! Au revoir!

Serge Latulippe

P.S.: Voici la liste des endroits visités au cours de ces années.

- 1981: Paquetville, Nouveau-Brunswick
- 1983: McLennan, Alberta
- 1984: Saskatoon, Saskatchewan
- 1985: Ucluelet, Colombie Britannique
- 1986: Winnipeg, Manitoba
- 1988: Port Alberni, Colombie Britannique
- 1989: Edmonton, Alberta
- 1990: Port Alberni, Colombie Britannique

Un coup monté?

J'aimerais féliciter la Sécurité Publique de Lac-Mégantic, sous les bons ordres de Monsieur Robert Charland, qui nous prouve à plusieurs reprises le savoir-faire des gardiens de la paix. Dans la nuit du 10 au 11 juin, à 3h30 du matin, le faisceau d'un projecteur puissant était dirigé aux fenêtres de la résidence de M. Jean-Yves Gagnon et de sa famille. Le projecteur était celui de l'auto-patrouille de la Sécurité Publique, conduite par l'agent André Charland, le fils de Monsieur Robert Charland. Bel avenir à Lac-Mégantic pour cet étudiant de l'Institut de Police. À qui reviendra le rôle de garder la paix, en ville, si les policiers eux-mêmes troublent la quiétude des citoyens?

J'aimerais féliciter leur supérieur pour ce très bel exemple. Je demeure pour le moins écoeurée de tous ces coups montés.

Lyne Gagnon
Lac-Mégantic

Hommage à un brave

Je voudrais souligner le courage de ce brave homme de St-Martin qui n'a pas eu peur de risquer sa vie pour sauver la mienne le 11 novembre 1986. Jamais je n'oublierai ce qu'il a fait pour moi; il s'est précipité sans hésiter dans mon auto en flammes pour me sortir de là, risquant ainsi de se blesser lui-même. Il a été d'un grand

calme et je tiens à le remercier encore une fois.

Jamais je ne le remercierai assez, je lui dois un million de mercis.

Cet homme courageux s'appelle **Gaston Roy** un résident de St-Martin et je lui dis encore des millions de gros mercis.

Noëlla Poulin

Décisions incohérentes

La présente s'adresse aux membres du conseil municipal de Lac-Mégantic et, particulièrement à Monsieur le maire Jean Lessard.

J'ai pris connaissance dans l'Écho de Frontenac du 11 juin dernier, sous la rubrique "Fenêtre ouverte sur la vie municipale" de deux décisions qui me paraissent incohérentes (ou est-ce le fait que les fenêtres sont encore calfeutrées et embuées...), décisions que voici:

a) La formation prochaine (si ce n'est déjà fait) d'une corporation de développement **Touristique** régional, pour laquelle la ville participera financièrement pour "environ" 45 000 \$ annuellement.

b) La ville exigera du comité organisateur du Village culturel qui se tiendra à Lac-Mégantic prochainement, un remboursement d'environ 600 \$ étant donné que la ville verse déjà une aide financière de 5 000 \$ et que selon vos commentaires, M. le maire, ont une toute autre couleur qu'en novembre dernier!

Mon prochain questionnaire s'adresse aux conseillers Richard Vigneault et Laval Fortier, respectivement responsable du Tourisme et de la Culture.

Monsieur Vigneault, je suis en accord avec vous qu'il faut développer l'industrie touristique chez nous et je crois que nous avons la plus belle région pour ce faire. Je vous demande cependant ce que nous avons à offrir aux gens qui viennent visiter la région? Nous sommes beaux et fins, c'est vrai. Nous avons un magnifique lac mais on ne reste pas dans l'eau 24 heures par jour, et 7 jours par semaine. Des activités sportives? oui, mais on ne reste pas sur son voilier, son vélo sur un terrain de balles ou sur un terrain de camping 24 heures par jour et 7 jours par semaine.

J'aimerais M. Vigneault que vous expliquiez aux contribuables "l'urgente nécessité" d'investir 45 000 \$ annuellement provenant de nos taxes (et des vôtres...) dans une corporation de développement touristique et la légalisation du conseil sur un ou des investissements monétaires dans les réalisations à annotations culturelles, ce que d'autres paroisses ont comprises depuis assez longtemps pour nous damer le pion.

À bon entendeur, Salut.
Lisette Marceau-Vachon
Lac-Mégantic

Un cas d'atteinte aux droits de la personne

Madame Madeleine Bélanger
Députée

Nous écrivons cette lettre pour porter votre attention le fait suivant: ce 1er juin, nous avons vu notre prestation d'aide sociale diminuée de 200 dollars. Une lettre envoyée auparavant donnait comme motif de cette diminution un refus d'emploi sans raison valable. L'emploi offert se situait à l'usine d'Abattoir Coquelicot. Nous avons du signer une lettre témoignant de notre refus et de nos raisons. Voici ces raisons.

Premièrement, nous sommes végétariens depuis un certain temps; nous ne consomons jamais aucune viande. Ensuite, nous ne voulons pas participer à l'élevage intensif d'animaux, véritable atteinte à la beauté et au bon fonctionnement de la nature. Enfin, lorsque quelquefois nous passons devant l'abattoir en faisant de l'auto-stop, nous humons une certaine odeur qui ne nous pousse guère à nous en approcher.

Tout cela nous fait songer que cette pénalité va à l'encontre de la Charte des droits et libertés de la personne et nous désirons, pour des motifs financiers mais aussi pour le principe, que soit rétablie notre prestation.

Nous avons fait une demande de révision et nous pensons que votre appui aurait un certain poids.

Merçi d'avoir lu notre lettre.

Nos salutations et remerciements.

Rosanne Dion
Daniel Ferland

Milan
le 13 juin 1990.

L'ÉCHO
FRONTENAC

JOURNAL HEBDOMADAIRE
RÉGIONAL fondé en 1929
en vente des lundis matin
Redaction - Administration
5040 boul. des Vétérans
Lac-Mégantic
G6B 2G5 - Tél. (819) 583-1630
FAX: (819) 583-1124
Courrier de 2e classe
Enregistrement no 1148

ABONNEMENT

CANADA
1 an 22,00\$
2 ans 38,00\$
ÉTATS-UNIS
1 an 47,00\$

Présidente

Mme L. Philippe Poulin

Directeur général

Gaetan Poulin

Directeur de la publication

Rémi Tremblay

Directeur des ventes

Michel Pilote

Conseillers-publicitaires

Rémi Tremblay

Gaetan Poulin

Journaliste

Yves Bellefleur

Secrétariat

Administration

Publicité-Abonnement

Lorraine Poulin

Lise Paradis

Violette Savard

Suzanne Poulin

Danielle Poulin

Lucie Durand

Photocomposition et montage:

Multi-Concept

Ronald Martel inc.

Sherbrooke

Impression:

Communications

des Cantons inc.

Sherbrooke

Toute reproduction de textes, annonces ou photos est interdite sans autorisation spéciale

ON TOURNE
LA PAGE!



Lucien Cameron



Solange Cameron



Latulippe

Notre histoire...



Depuis cinquante ans, l'entreprise «Les Meubles Latulippe», fondée par M. Henry Latulippe et ensuite dirigée par Solange et Lucien Cameron, a servi avec fierté la population de Lac-Mégantic et la région en lui offrant des produits haut de gamme dans le domaine de l'ameublement et des appareils électro-ménagers.



Nous annonçons à la population que l'entreprise «Les Meubles Latulippe» ferme ses portes et, pour cette occasion, nous tenons à vous remercier pour votre soutien et votre encouragement.



Merci !

... et nous vous invitons à fêter ça par une grande vente de fermeture le 26 juin, jusqu'à écoulement des stocks!



Pour préparer cette vente, le magasin sera fermé du 20 au 25 juin inclusivement.



"À l'honneur de ceux qui ont servi"



Le 2 juin dernier, la communauté de Gould-Lingwick rendait un bel hommage aux vétérans de la guerre en érigeant un monument de granit sur lequel on peut lire la citation anglaise-française "À l'honneur de ceux qui ont servi". Le monument a été dévoilé en présence de nombreuses familles des vétérans honorés, membres de la communauté et généreux donateurs ayant contribué à l'érection du monument. Bravo aux membres du Comité du monument pour cette belle initiative. Le comité est composé des personnes suivantes: Roscoe Morrison, Heather Beaton, Lisette Leshner, Margareth Smith, Douglas Beaton, Isidore Grenier et Gordon Matheson.



(Courcelles - R.B.) Le soldat Alan Blanchette de Courcelles a récemment complété avec succès son cours de recrue à la base de St-Jean d'Iberville des Forces Armées canadiennes. Fils de Fernande Fillion et Clément Blanchette de Courcelles, Alan est présentement à compléter un cours d'anglais à l'École des langues des F.A.C. et il entend compléter sa formation académique par l'obtention d'un diplôme lui permettant d'œuvrer comme technicien en avionnerie, avec spécialisation en moteur d'avion.



Le 17 mai dernier, trois employés civils de la Sûreté du Québec en Estrie étaient l'objet d'une petite cérémonie soulignant leurs années de loyaux services au sein de la S.Q. Mme Alyn Roy du poste de Lac-Mégantic était du lot et, pour l'occasion, elle a reçue un certificat et un bouton d'ancienneté pour ses 15 années de service c'est le Sergent Marcel Deschênes, responsable du poste de Lac-Mégantic, qui lui a remis son certificat.

Prix Optima et Carrier-Fortin

La Commission de Formation Professionnelle (CFP) en Estrie procédait récemment à la remise annuelle des prix d'excellence "Optima" et "Carrier-Fortin" qui visent à reconnaître d'une part, les entreprises qui se sont distinguées en matière de formation de leurs ressources humaines puis, d'autre part, qui ont apporté leur contribution à la conception et à la réalisation au sein de leur entreprise, d'une initiative importante en gestion des ressources humaines. Pour ce qui est du prix Optima, plusieurs entreprises de la région étaient mises en nomination dont: Les Portes Lambton et la Ville de Lac-Mégantic dans la catégorie "petites entreprises" puis, Lingerie Lambton et Raymond, Chabot, Martin et Paré dans la catégorie "moyennes entreprises".

Quant au prix Carrier-Fortin, un industriel de Lac-Drolet, M. Yves Royer de chez L.P. Royer inc. figurait sur la liste des quatre gestionnaires d'entreprises mis en nomination. Félicitations à ce chef d'entreprise et aux autres entreprises de la région mises en nomination.

DU VIN

Si le goût vous prend d'un grand vin blanc de Bourgogne, le propriétaire d'Aux Berges de l'Aurore, à Notre-Dame des Bois, Michel Matin, a importé quelques caisses d'Auxey-Duresses pour satisfaire les connaisseurs. Encore méconnu ici, ce grand cru gagne en popularité en Europe. Pas étonnant qu'il apparaisse maintenant parmi les meilleures sélections à la carte d'Aux Berges de l'Aurore.

Une carte chanceuse



Chantal Vachon, de Lac-Mégantic, a joué avec une carte chanceuse lors de l'émission TÉLÉ-BINGO du 11 juin dernier. Cette carte chanceuse, une des 36 avec lesquelles elle jouait ce soir-là, lui a valu la somme de 450,00\$. Cette assidue de Télé-Bingo a d'abord gagné un bingo en "T", puis a remporté, avec la même carte, le jeu de la carte pleine. Quelle chance! Les cartes provenaient de Poulet Frit Idéal.

Note aux lecteurs: À compter du 19 juin, Télé-Bingo fera relâche pour la période estivale. La dernière émission est donc prévue pour le lundi 18 juin. La reprise du jeu télévisé se fera en septembre prochain. L'Organisation de Télé-Bingo vous remercie de votre assiduité et espère à nouveau compter sur votre fidélité en septembre prochain.

Tour de ville Au 125^e de St-Romain



Vous pourrez revoir sur scène, à l'occasion du 125^e anniversaire de St-Romain, le vendredi 22 juin, à 23 heures, l'orchestre "Les Vicomtes". Ce groupe de cinq musiciens a fait ses débuts en 1966 à St-Romain, on reconnaît Marcel St-Pierre, Jean-Luc Fortin, Marcel Pelchat, Julien Hallée et Claude Pinard.

MESSAGE DU PRÉSIDENT DE LA SOCIÉTÉ SAINT-JEAN-BAPTISTE

• M. Rosaire Fillion
à l'occasion du 24 juin.



Bien chers concitoyens,

À l'occasion de la Fête Nationale, je me fais l'interprète de tous les membres de la Société Saint-Jean Baptiste, tant locale que régionale, pour vous inviter aux festivités qui se dérouleront au Parc du boulevard des Vétérans, les 23 et 24 juin prochain. Un comité dynamique, appuyé de plusieurs bénévoles, a bien voulu travailler au sein du Comité des Fêtes Patriotiques, parrainé par la Société St-Jean Baptiste.

La fête, cette année, se déroule sous le thème: "Un pays à faire rêver". Lorsqu'on nous dit cela, nous pensons tout de suite à notre fleuve, à nos lacs, à nos rivières, à toutes nos ressources naturelles. Nous songeons aussi à notre développement économique, industriel et commercial. Nous pensons à la chance que nous avons de vivre ici.

Lorsque l'on parle du Québec comme d'un "pays à faire rêver", nous ne pouvons faire autrement que de penser à nos aïeux qui ont tout fait pour faire du Québec un pays français en terre d'Amérique.

L'objet à faire rêver émerveille par sa beauté et par sa richesse. Oui, le Québec est un "pays à faire rêver". Que l'on soit de l'Estrie, de Mégantic, de l'Outaouais, de Charlevoix, du Saguenay ou de toute autre région du Québec, pour chaque Québécois et Québécoise ces paysages nous habitent tout autant que nous les habitons.

Nous devons rêver d'un pays où laideur et pauvreté, sous quelque forme que ce soit, chômage, violence, sexisme, pollution, racisme, intolérance, etc. n'existeraient pas. Et pour cela, il faut y travailler, et c'est à ce prix que le Québec restera "un pays à faire rêver".

Il faut le célébrer avec fierté, mais dans un même élan nous devons nous donner la mission de le rendre encore et toujours plus révable pour les générations qui suivent.

En cette cent-cinquante-sixième Fête Nationale, que toutes les Québécoises et tous les Québécois s'unissent et fêtent le pays, notre Pays.

Rosaire Fillion.

GRANDE VENTE DE FERMETURE

Meubles



L'atulippe

ENEZ FÊTER ÇA AVEC NOUS!

- Nous sommes fiers de vous avoir servis tout au long de ces années et d'avoir pu vous offrir les lignes les plus prestigieuses pour votre ameublement et vos appareils électro-ménagers.
- Laissez-nous vous remercier à notre façon et vous offrir une dernière fois ces grands produits à des prix incroyablement bas, bas, bas...

DU 26 JUIN JUSQU'À ÉCOULEMENT DES STOCKS

- Appareils électro-ménagers**
- G.E.
 - INGLIS
 - MAGIC CHIEF
 - GENERAL FRASER
 - WOOD'S
 - TOSHIBA
 - HITACHI

300,000 \$
D'INVENTAIRE
À LIQUIDER!

- Ameublement**
- GIBBARD
 - LA-Z-BOY ■ VIA
 - ELRAN
 - DUTAILIER
 - CENTURION
 - SEALY, Etc.
- Encadrements, bibelots,
peinture SICO

■ Service de financement sur place ■ Un goûter vous sera servi
 5084, RUE FRONTENAC, LAC MÉGANTIC (QUÉBEC) G6B 1H3
 ■ 819 - 583-0432 ■



Protégeons notre lac

À vous, pêcheurs, de faire votre part! L'Association Chasse & Pêche de Lac Mégantic (Namésokanjik) a fait largement sa part pour reconstituer ce "lac poissonneux" qu'était le lac Mégantic. Notre travail est loin d'être terminé, il ne fait que commencer.

Vous, pêcheurs de notre région, pouvez diminuer notre travail ou l'amplifier selon votre attitude. Lors de notre dernière assemblée régulière nous avons adopté deux résolutions qui sont importantes pour l'avenir de notre lac.

1ère RÉSOLUTION

Limite de longueur pour les Salmonidés

Attendu que nos Salmonidés de longueur respectable sont de plus en plus rares sur nos plans d'eau.

Attendu que pour qu'une espèce puisse proliférer, il faut que celle-ci se reproduise au moins une fois avant d'être prélevée.

Attendu que l'Association de Chasse & Pêche de Lac Mégantic ensemence ce lac dans le but de lui redonner ses qualités d'autrefois et sa réputation de posséder des truites trophées.

Attendu que la remise à l'eau est équivalente à l'ensemencement du lac. Cette pratique multiplie nos efforts d'ensemencement.

Attendu que la pêche est devenue un des sports les plus populaires au Québec et que ces sportifs pêchent pour s'amuser et non pour se nourrir;

Attendu que déjà, en Ontario, en Europe et dans plusieurs États américains, la remise à l'eau est obligatoire, soit à partir d'une longueur spécifique ou en totalité, et que cette pratique donne d'excellents résultats;

Attendu que lors du tournoi des 1er, 2 et 3 juin dernier, à Lac-Mégantic, la remise à l'eau a été pratiquée à 52% des prises et nous considérons ces chiffres comme étant une grande première pour notre région. Nos pêcheurs ont prouvé qu'ils étaient prêts à pratiquer la remise à l'eau;

QU'IL SOIT RÉSOLU QUE: Le Conseil administratif de l'Association Chasse & Pêche de Lac Mégantic inc. pratique immédiatement la remise à l'eau sur les salmonidés qui n'ont pas atteint une longueur minimum à l'exception de la truite mouchetée. La longueur minimum pour les truites brunes, arc-en-ciel et la Ouananiche sera de 13 pouces et de 18 pouces pour la truite grise.

2ième RÉSOLUTION
Prime contre le braconnage

Attendu que nos efforts d'ensemencement représentent un travail ardu et coûteux;

Attendu que certains individus peu scrupuleux profitent de notre travail pour braconner et s'enrichir aux dépens des autres pêcheurs respectueux;

Attendu que ces actes isolés sont quand même une grande source de démotivation de nos bénévoles;

QU'IL SOIT RÉSOLU QUE: Une prime soit versée par l'Association Chasse & Pêche de Lac Mégantic inc. à toute personne qui permettra l'inculpation d'un braconnier qui pratique un délit grave (installation de

filets ou autres engins). Ces primes iront jusqu'à 500,00\$. Nous travaillerons en collaboration avec le M.L.C.P.

.....

Nous vous demandons, pêcheurs de la région, d'imiter le conseil administratif de l'Association en pratiquant la remise à l'eau et à déclarer tout braconnage.

Plus notre travail d'ensemencement portera fruit, plus il sera facile de voler notre investissement, c'est pour cela qu'il est très important que tout le monde s'implique à défendre nos intérêts.

Notre région est déjà citée en exemple comme modèle de pêcheurs qui s'impliquent. Nous serons avant longtemps un modèle pour tout le Québec. Nous sommes les premiers au Québec à démontrer que la remise à l'eau des Salmonidés est possible et ce, sans problèmes.

Ensemble, nous ne pouvons faire autrement que réussir à reconstituer "Namésokanjik". Je vous rappelle de continuer d'enregistrer tous vos poissons. Les truites étiquetées sont des plus intéressantes pour nous, lors de nos statisti-

ques.

Nous aurons à la fin de la saison plusieurs prix attribués aux pêcheurs ayant enregistré leur poisson étiqueté, en plus des trophées pour les plus belles prises. Vous pouvez enregistrer seulement l'étiquette si vous désirez pratiquer la remise à l'eau.

N.B.: Lieu d'enregistrement: Épicerie Fatima, Camping Mercier, Dépanneur Woburn, Épicerie Lafontaine et Dépanneur Baie Victoria.

Marcel Morin
président A.C.P.L.M.

DES CLIENTS SATISFAITS PARTOUT EN REGION

ENTREPRENEURS PAYSAGISTES
TRAVAUX DE PAYSAGEMENT DE TOUS GENRES
Pavé • Arbustes • Entretien

Mario Poulin
6903 Ch. Grand Ligne
Nantes (Québec) G0Y 1G0
(819) 583 5340

Pierre Carner
(819) 583-0451

LUMINAIRES 204 ENR
433, RTE 204 ST-LUDGER

STORES

- HORIZONTAL ET VERTICAL
- SALLE DE MONTRE EN MAGASIN
- PRIX DÉFIANT TOUTE COMPÉTITION
- ESTIMATION GRATUITE
- SERVICE DE DÉCORATION A DOMICILE

LUMINAIRES et VENTILATEURS

GRAND CHOIX DE:

- LUMINAIRE
- CADRES
- HORLOGES
- FLEURS
- DÉCORATIVES
- VENTILATEURS
- LAMPES
- HALLOGÈNES
- LUMINAIRES SUR RAIL

LUMINAIRES-STORES (819) 548-5456

Boucherie Chez GUY
LES SPÉCIALISTES

583-0617
l'endroit par excellence pour l'achat de vos viandes **EN VIGUEUR**

4208, Laval LAC-MÉGANTIC du 18 au 23 juin 1990

VOICI QUELQUES UNS DE NOS SPÉCIAUX...

FESSE JAMBON TOUPIE COMPLÈTE OU DEMIE 1,98\$ lb	STEAK JAMBON -FESSE-TOUPIE- 2,49\$ lb	BOEUF HACHÉ MI-MAIGRE 1,88\$ lb
SUGGESTION CHARCOAL! CUBES de PORC POUR BROCHETTES 6,29\$ lb	FILETS MIGNON DE PORC FRAIS 5,98\$ lb	CROQUETTES DE POULET "STEELMEADOW" 4,49\$ lb
	BOÎTE DE 5 LBS environ 100 morceaux 19,95\$	

Daniel Poulin
(819) 583-5531

"Je peux vous aider dans votre situation financière."

- Planification financière
- Assurance-vie
- Revenu d'invalidité
- Régimes de rentes et FERR
- REER
- CDG et régimes d'épargne
- Fonds de placement
- REEE
- Avantages sociaux

RG Groupe La Mutuelle
Le profil de l'avenir

Agent autorisé de la Mutuelle du Canada et de la Mutuelle Investco Inc., deux compagnies du Groupe La Mutuelle.

LE TEMPS EST AUX REVÊTEMENTS DE QUALITÉ KAYCAN

• VINYL • ACIER • ALUMINIUM

AVANT **APRES**

Redonnez une apparence soignée à votre demeure

- Portes d'acier
- Fenêtres
- Portes de garage
- Rampes aluminium
- Persiennes aluminium

Nous en faisons la **POSE** et la **VENTE AU DÉTAIL**

• Pour une belle finition extérieure fiez-vous à nous!

GOUTTIÈRES SANS JOINTS

Téléphonez-nous dès maintenant pour une estimation.

R. BRETON ALUMINIUM INC.
SPÉCIALISTE EN REVÊTEMENTS EXTÉRIEURS

VENTE ET INSTALLATION • Distributeur autorisé des produits **KAYCAN**

STORNOWAY Tél.: (819) 652-2545 Fax: (819) 652-2747

Raymond Royer a toujours le goût de la scène

Bien qu'il n'ait plus la constitution pour participer à de longues tournées qui sont excessivement épuisantes, le comédien Raymond Royer a toujours le goût de la scène. À 72 ans, ce natif de Lac-Mégantic passe ses hivers à Montréal et ses étés à Lac-Mégantic en attendant que viennent les engagements qui sont peu nombreux depuis sa paralysie faciale, en 1979.

L'an dernier, un producteur a fait appel à ses services pour jouer le rôle d'un médecin de campagne dans un long métrage qui devrait être présenté sur les écrans cet hiver. Le film

réalisé par Éric Tessier de l'ONF met en vedette le comédien Marc Legault.

DES IDÉES

Raymond Royer revient



Tout le Québec a découvert l'immense talent de Raymond Royer (à droite) dans son rôle de Dubouquet, le secrétaire du curé Labelle dans "Les belles histoires des pays d'en haut".

Yves Bellefleur

S'il s'est fait connaître des téléspectateurs québécois par son personnage de Joseph-Néron Dubouquet, secrétaire du curé Labelle dans le télé-roman "Les belles histoires des pays d'en haut", Raymond Royer est davantage un homme de théâtre.

Le comédien garde un excellent souvenir de sa participation à ce populaire feuilleton. Cependant, il avoue candidement que ses plus beaux souvenirs sont au théâtre où il a oeuvré tantôt comme comédien ou comme metteur en scène et ce, pour d'importantes troupes dont le Théâtre du Nouveau Monde, le Rideau Vert et le Théâtre des Prairies qui est devenu plus tard la Compagnie Jean Duceppe.

L'un de ses plus beaux souvenirs remonte à 1964 alors qu'il jouait en compagnie de Jeannine Sutto et Gilles Pelletier la pièce "Les amants terribles".

Raymond Royer adore la mise en scène, un travail qu'il a effectué régulièrement pendant sa longue carrière artistique qui a débuté à la radio en 1944.

C'était l'époque des ra-

dio-romans, "une très belle époque" se souvient Raymond Royer qui a fait ses débuts à Radio-Canada. Ce fut ensuite le théâtre et la télévision.

Le dernier engagement important avant la suspension de ses activités pour cause de maladie, en 1979, était avec le Théâtre Populaire du Québec.

Depuis, il a fait quelques rares apparitions à des émissions télévisées puis il a joué des rôles secondaires pour des productions théâtrales. Ce fut le cas en 1984 avec la pièce Cyrano de Bergerac, joué par Albert Milaire.

SALON GUY
COIFFURE POUR DAMES
SALON DE BRONZAGE
RAYONS UVA
5562, rue Frontenac
Lac-Mégantic **583-1167**

CONSULTATION
PRÉVENTION
DEPISTAGE
INFORMATION
LE CENTRE
RÉGIONAL
DE PRÉVENTION
ET DE DEPISTAGE
ANONYME
DU SIDA
Tél.: 819/820-SIDA
1-800-363-7373

Construction
PATRICK BOUCHER enr.
Résidentielle, commerciale ou industrielle.
CONFIEZ VOS TRAVAUX À UN EXPERT
qui effectuera vos travaux à des
PRIX COMPÉTITIFS pour une
QUALITÉ SUPÉRIEURE
TRANSPORT de TERRE - GRAVIER - PIERRES et SABLES
ENTREPRENEUR en
EXCAVATION DE TOUT GENRE
Travaux agricoles octroyés Champs d'épuration *Fosses septiques
Construction **Patrick Boucher** enr.
AUDET Tél.: (819) 583-0150



1972. Raymond Royer (assis) jouait le rôle du Gouverneur de Trois-Rivières dans la télé-série "Les forges de St-Maurice". Devant lui, le comédien Pascal Rollin.

passer l'été en bordure du lac Mégantic, sur la terre de ses parents. Il faut dire que sa résidence principale, c'est le Chez-nous des Artistes, une résidence pour retraités du monde artistique située à Rosemont, sur l'Île de Montréal. Dans un avenir qu'il dit

rapproché, Raymond Royer s'attend à redevenir un résident permanent de Lac-Mégantic où il sera entouré de plusieurs membres de sa famille.

Évidemment, l'homme de théâtre aimerait bien faire profiter de ses connaissances localement. M.

Royer se dit disposé à collaborer à la mise sur pied à Lac-Mégantic ou ailleurs

Suite de ce texte, autres texte et photos en page A-10.

JUSQU'À
50%
SUR TOUTE LA MARCHANDISE
de la série en magasin
MEXX
VISA
MasterCard

Boutique
chez
MADELEINE
5248, FRONTENAC
CENTRE-VILLE **583-2470**

Raymond Royer a toujours le goût de la scène

(Suite de la page A-9.)

en région, d'un théâtre d'é-té, "mais, je devrai être solidement appuyé" pré-sente l'homme de théâtre.

"La Maison du Granit, par exemple, serait un merveilleux site pour ce genre d'événement et j'ai plu-

sieurs idées qui mijotent. Il faudrait seulement que des gens intéressés m'en parlent", de conclure M. Royer.

Voilà, le message est lancé...

carrière. "Au cours de deux premières années et particulièrement la première, j'ai reçu plusieurs appels de gens qui étaient intéressés à mes services mais j'étais dans une situation où je me devais de refuser", disait-il.

Puis, la dure réalité a frappé. Après un retrait de trois ans, le milieu artistique a progressivement oublié Raymond Royer.

"C'est difficile à prendre, dit le comédien. J'avais une carrière qui allait très bien et comme ça du jour au lendemain, tu dois t'absenter complètement durant trois ans pour ensuite te retrouver devant rien... oui, ma paralysie a vraiment brisé ma carrière," de conclure l'homme de théâtre avec un brin de nostalgie.



Dans "Farfelu" en 1981, avec Marianne Béchard à Baie-des-Sables, Raymond Royer effectuait un retour sur les planches après plusieurs mois de convalescence.

"Ma paralysie a brisé ma carrière"

—Raymond Royer

(YB) Raymond Royer en parle avec une certaine amertume. La paralysie faciale qui a subitement frappé le comédien au retour de vacances en Floride au printemps de 1979, est un tournant dramatique dans sa carrière artistique.

Ma paralysie a brisé ma carrière a admis l'homme de théâtre dans une entrevue accordée à l'Écho.

dans le téléroman "Les belles histoires des pays d'en haut" pour lequel il jouait le personnage de Dubouquet, le secrétaire du curé Labelle.

Quelques semaines avant d'être frappé par la maladie, Raymond Royer avait complété une tournée trans-canadienne avec le Théâtre Populaire du Québec.

a fallu presque trois ans pour vaincre cette difficulté et pouvoir enfin articuler convenablement.

Ces trois années ont toutefois suffi pour briser sa



Raymond Royer: "ma paralysie a brisé ma carrière".

C'est la première fois qu'il en parle publiquement. "Je n'ai jamais voulu accorder d'entrevue sur le sujet. Je ne voulais tout simplement pas en parler, c'était quelque chose de triste pour moi et je ne voulais surtout pas m'attirer une forme de pitié avec cela", explique M. Royer, aujourd'hui âgé de 72 ans.

"J'étais au sommet d'une carrière qui allait très bien". Lorsqu'est survenue la paralysie, le comédien effectuait des apparitions régulières au petit écran. On pouvait le voir dans une dizaine de messages publicitaires à la télé, un médium qui l'a fait connaître des téléspectateurs québécois à partir de 1962 avec ses fréquentes apparitions

"Après la tournée, je m'étais accordé trois semaines de vacances en Floride."

C'est à son retour au Québec que la paralysie a frappé. "Je revenais de mes vacances, j'étais frais et dispos pour retourner au travail mais un matin, je m'suis réveillé et j'avais le côté droit de tout le haut du corps paralysé. C'est arrivé comme cela sans que je me doute de quoi que ce soit."

On a finalement diagnostiqué une paralysie causée par des lésions internes à une artère carotide.

Cette paralysie faciale l'empêchait notamment de parler correctement et il lui

CONNAISSEZ-VOUS VOTRE TAUX DE SUCRE SANGUIN?

PARTICIPEZ AU MERCREDI SANTÉ DU 20 JUIN 1990



DANS TOUTES LES PJC JEAN COUTU

- De 12:00 à 20:00, prenez vous-même votre taux de sucre sanguin en présence d'une personne ressource.
- Obtenez sur place le résultat à l'aide du nouveau Glucometer® GX de Ames.

- Recevez gratuitement un dépliant d'information sur le diabète et l'auto-surveillance de la glycémie.

Bienvenue à tous!

En collaboration avec:

Association du diabète du Québec

AMES

Connaissez-vous votre taux de sucre sanguin?

Un Mercredi Santé sur le diabète et l'auto-surveillance de la quantité de sucre dans le sang

Ce dépliant répond à certaines des questions les plus courantes et vous informe sur les services offerts par l'Association

JEAN COUTU

5256, Frontenac Lac-Mégantic

583-2123

OFFRIR SES
CONDOLÉANCES
EN CONTRIBUANT
À LA RECHERCHE



LA FONDATION
DU QUÉBEC
DES MALADIES
DU COEUR

1300 King ouest, Bureau 103,
Sherbrooke, Québec J1J 2B8
(514) 582-7942

Echos d'il y a 10 ans

(tirés de notre édition du 18 juin 1980)

VICTOIRE DE PLANTE

Un jeune athlète du club de boxe Lac-Mégantic, Jean Louis Plante, a remporté son combat contre Michel Beauchamps, champion des Gants dorés 1980, à l'occasion du Gala de boxe présenté au Centre Mgr Bonin. Le boxeur méganticois a joint les rangs du club seulement depuis deux mois.

ÉTAT LAMENTABLE

Les riverains des rues Jeanne-Mance et Lafontaine à Lac-Mégantic réclament la réfection de leurs rues respectives qui sont dans un état fort lamentable.

DÉCÈS Le 20 mai 1980 est décédé à l'âge de 58 ans et 2 mois, M. Dominique Talbot, domicilié à Ste-Cécile.

CASTEL DES AIEUX On soulgne le 10^e anniversaire du foyer Castel des Aieux, inauguré le 12 avril 1970 par le ministre de la santé de l'époque, M. Jean-Paul Cloutier. Le député de Frontenac, M. Fernand Grenier, le président fondateur, M. Philippe Bédard, et le président de la Corporation, M. Sarto Bernier, étaient également présents. Enfin mentionnons que le présent conseil d'administration de la Corporation est composé des personnes suivantes: Conrad Breton, président; Murielle Blais, Jean-Marie Robert, Jean Louis Rouillard, Hubert Dostie, Raymonde Laqueux, Irène Bolduc et Dy-Ann Grimard.

ÉCHOS D'IL Y A 20 ANS

C'est une jeune fille de Stornoway, Mlle Aline Martin, qui vient d'être couronnée Miss Télé 7: Fille de Mme Joseph Plante (Fernand Martin) de Stornoway, Mlle Martin enseigne à Black Lake.

Avec un taux de présence des membres aux assemblées de l'ordre de 94, 55%, le Club Rotary local s'est classé au premier rang du district, qui comprend Trois-Rivières, Québec, le Bas St-Laurent et les états de la Nouvelle-Angleterre. Le président local, M.J.A. Poulin, a reçu un cadeau-souvenir en témoignage de cette performance.

Plus de 300 personnes ont participé à Lac-Mégantic au congrès de promotion sociale, culturelle et économique patroné par le Service de l'Éducation permanente de la Commission scolaire régionale de l'Estrie. 31 municipalités de Frontenac et de Compton y étaient aussi représentées.

Le 27 juin 1920, au cours d'une même cérémonie religieuse en l'église de St-Gédéon étaient unis par le sacrement du mariage deux couples de la région, M. et Mme Joseph Poulin, aujourd'hui de Lac-Mégantic, et M. et Mme Odias Lachance, de St-Robert Bellarmin. Cinquante ans plus tard, ils se sont retrouvés pour célébrer ensemble leurs noces d'or.

IL Y A TRENTE ANS

Une collision entre un camion et un train a fait un mort et un blessé, à une traverse à niveau située entre Courcelles et Saint-Évariste; les victimes sont MM. Gilles Vaillancourt, 18 ans de Sherbrooke, et Merrill Martin, grièvement blessé; suite à la collision, trois wagons ont quitté la voie.

Un pénible incendie est survenu à Stornoway alors qu'une maison, propriété de M. Lauréat Grenier, a été rasée par les flammes; trois personnes occupaient la demeure, soit M. Grenier, qui est aveugle, son épouse et un membre de leur famille. Rien n'a pu être soutiré au brasier.

Un enfant de trois ans et dix mois, Daniel Grenier, s'est noyé près du quai de Piopolis, alors qu'il y jouait en compagnie d'autres enfants.

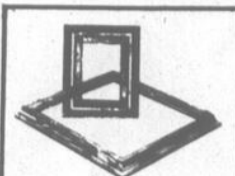
M. Robert Labbé a été réélu à la présidence du Jeune Commerce de Lac-Mégantic pour la période 1960-61.

IL Y A QUARANTE ANS

Il y avait réunion chez les membres de la SSJB, laquelle était présidée par Me L.-Philippe Cliche. On a surtout parlé de la célébration de la fête nationale du 24 juin, qui sera organisée par Me Gérard Lacourrière.

IL Y A CINQUANTE ANS

Au Parlement fédéral, on adopte la loi du service militaire obligatoire au Canada. Les chefs des différents partis appuient la loi.



L'Atelier Du Cadre

- Encadrement
- Laminage
- Matériel d'artiste

Jo Cooper

6373 SALABERRY
LAC-MÉGANTIC, QC
G6B 1J4
Tél.: (819) 583-2729

BARDEAUX ET CÈDRE ST-HONORÉ INC.

ST-Honoré de Beauce
NOUS ACHETONS DU BOIS

- CÈDRE: longueur 50 pouces (au fin bout 5" et plus)
- TREMBLE: longueur 50 pouces (au fin bout 5" - 2 noeuds de 2 pouces sont acceptables) Il faut que le bois soit droit et sans bouture.

Pour informations

ROCK CARRIER

(418) 485-6716-Usine

(418) 485-6742-Résidence

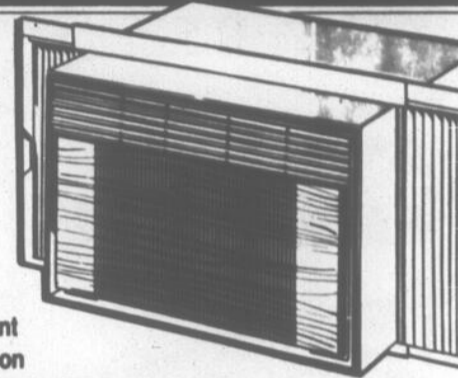
Un jeune homme de 17 ans est tué par le tonnerre, à Lambton; il revenait du champs paternel en portant une pelle sur l'épaule, et l'extrémité de fer aurait attiré le feu du ciel, le tuant sur le coup.

LIONEL BOULET Tél.: (819) 549-2689 (Estimation gratuite)

BLANCHISSEURS DROLET ENR.
Entrepreneur spécialisé en bâtiments de ferme
Nettoyage à l'air - Toitures colorées - Teinture
180 Chemin du Morne - Lac-Drolet

NE PASSEZ PLUS UN ÉTÉ TOUT SEUL!

La chaleur de l'été s'approche, avec ses jours chauds et étouffants et ses nuits moites et sans sommeil. À moins, bien sûr, que vous n'y soyez préparé avec un climatiseur individuel Electrohome. Venez nous voir dès maintenant, pendant que nous avons une sélection complète. Puis, détendez-vous grâce au confort et à la fiabilité d'Electrohome, pendant tout l'été, une année après l'autre.



ELECTROHOME

DES APPAREILS DE REFRIGÉRISSMENT AU SERVICE DES CANADIENS DEPUIS PLUS DE 25 ANS

TÉLÉPHONEZ DÈS AUJOURD'HUI POUR COUVRIR VOS BESOINS DE REFRIGÉRISSMENT

Meubles SHIER LTÉE

5200, FRONTENAC LAC-MÉGANTIC

583-2404

Mise de côté



CHUTE des TAUX D'INTÉRÊTS

MARQUE	TAUX DE FINANCEMENT	REMISE EN ARGENT	ENSEMBLE D'OPTIONS DE MARKETING
PONTIAC SUNBIRD	10,9% 48 mois maximum,	ou 750,00\$ plus	Climatisation gratuite et Transmission automatique gratuite ou Transmission manuelle CRÉDIT 300\$
PONTIAC GRAND AM	10,9% 48 mois maximum,	plus	Moteur 4 cyl. 16 valves CRÉDIT 500\$
PONTIAC TEMPEST	10,9% 48 mois maximum,	plus	Climatisation gratuite ou Transmission automatique gratuite
BUICK SKYLARK	10,9% 48 mois maximum,	plus	Moteur 4 cyl. CRÉDIT 500\$ ou Moteur 6 cyl. CRÉDIT 600\$
PONTIAC GRAND PRIX	10,9% 48 mois maximum,	plus	CRÉDIT de 1,100,00\$
BUICK REGAL	10,9% 48 mois maximum,	plus	CRÉDIT de 1,100,00\$
GMC PICK-UP S/T	10,9% 48 mois maximum,	ou 750,00\$	
GMC PICK-UP C/K	10,9% 48 mois maximum,	ou 1000,00\$	
PONTIAC 0000 PONTIAC BONNEVILLE BUICK CENTURY BUICK LE SABRE PONTIAC TRANSPORT	10,9% 48 mois maximum,	ou 1000,00\$	
GMC TRACKER		750,00\$	

*Sur approbation de crédit.

AVEC DALLAIRE, J'EMBARQUE!

DALLAIRE

PONTIAC BUICK

4196 LAVAL LAC-MÉGANTIC 583-0110

VENTE-TROTTOIR



AU CENTRE-VILLE JEUDI - VENDREDI 21 - 22

MILLE FAÇONS DE



50^e ANNIVERSAIRE
GRATTEZ ET ÉCONOMISEZ
JUSQU'À 50% DE RABAIS ADDITIONNEL
chez SHIER LTÉE

RAPPORTEZ CE "GRATTEUX" AU MAGASIN
SHIER LTÉE ENTRE LE 20 JUIN ET LE 30 JUIN 1990
ET FAITES ENCORE PLUS D'ÉCONOMIES!
VOUS PROFITEREZ DE 10% À 50%
DE RABAIS ADDITIONNEL SUR LE
PRIX TOTAL DE VOS ACHATS

Meubles
SHIER LTÉE

20% À 80% SUR TOUTE
LA MARCHANDISE D'ÉTÉ EN MAGASIN
MODE



CHEZ GENEVIÈVE
et
CLOUTIER
CONFECTION
5276 FRONTENAC
583-2188

LOT DE MARCHANDISES À ÉCOULER À
-DOUILLETES TOUTES GRANDEURS À **15.99** PRIX RIDICULES
-LAVETTES À CARREAUX 3 pour **1.00**
-LINGE À VAISSELLE **1.00** ch
5154 Frontenac
LAC-MÉGANTIC
583-1142

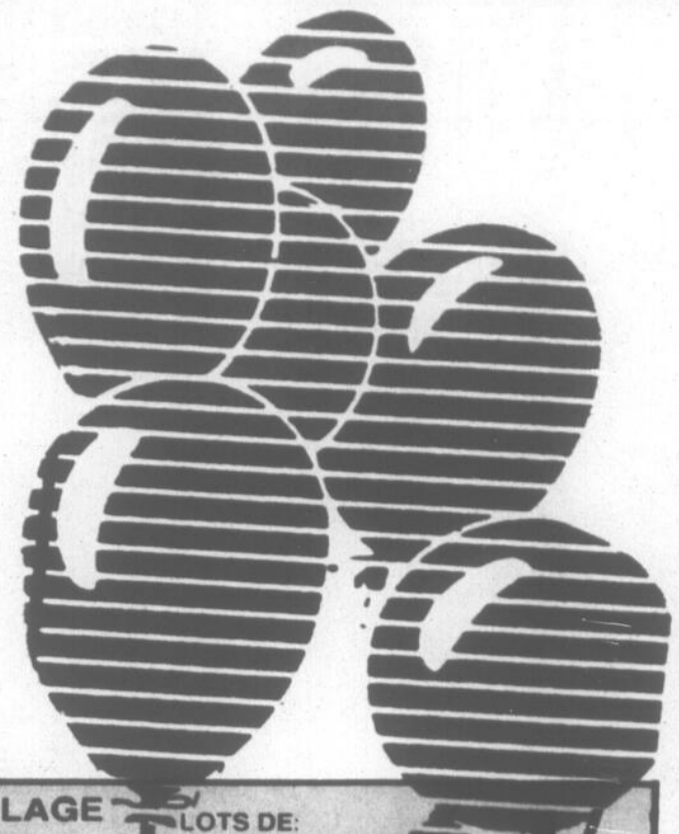


20% À 50%
SUR MARCHANDISE
D'ÉTÉ
JOS. HUOT ltée
5134, Frontenac-Lac-Mégantic 583-1450

BIENVENUE À TOUTE
la POPULATION de
la RÉGION
À CETTE GRANDE
VENTE TROTTOIR

1965
• P
Tant q
Quar
FT
NOM
E
539
SPEC
• GOU
• CAFÉ
• BEU
PL
C
ALIMEN
NATURE
50
514
50%

NTRE-VILLE - VENDREDI - SAMEDI 22 - 23 JUIN



<p>1965 • ROSES À .25¢ Tant qu'il y en aura Quantité limitée</p> <p>25e ANNIVERSAIRE • PLANTES VERTES UN PLEIN CAMION À 25% de RÉDUCTION</p> <p>25% D'ESCOMPTE SUR TOUTE LA MARCHANDISE EN MAGASIN</p> <p>1990</p> <p>GERMAIN LESSARD, PAYSAGISTE DE BOTANIX SERA DES NÔTRES POPCORN et LIQUEURS GRATUITS - BALLON 25¢ À TOUS LES ENFANTS</p> <p>ODETTE FLEURISTE 3537 MILETTE Fleurs pour toutes occasions 583-1530</p>  	<p>PAPIER D'EMBALLAGE de NOËL 8 ROULEAUX VALEUR 8\$ en SPÉCIAL À 1.00\$</p> <p>JEAN GOUTU 5256 rue Frontenac</p>	<p>LOTS DE: • BIJOUX • MONTRES MODES de PRESTIGES comme "VISA VISION" "OLALA" "EMINENCE" AUX CRÉATIONS</p> <p>1/2 PRIX</p> <p>PIERRE AVALÉE 3570 Thibodeau Lac-Mégantic HORLOGER - BIJOUTIER - JOAILLER</p>	
<p>NOMBREUX SPÉCIAUX ADDITIONNELS EN PLUS DE NOTRE CIRCULAIRE</p> <p>Joyeuse Fête de la ST-JEAN</p> <p>METRO ALAIN et VALIQUETTE 5397, Frontenac-Lac-Mégantic 583-1400</p>	<p>GRAND SPECIAL SUR TOUTES NOS CHAISES de PATERRE EN MAGASIN</p> <p>RO-NA CENTRE-VILLE</p> <p>QUINCAILLERIE Gerard AUDET INC. 5051 Frontenac, CENTRE-VILLE, LAC-MÉGANTIC 583-2223</p>	<p>REDUCTION JUSQU'À 50%</p> <p>LOTS DE MARCHANDISES à 5\$, 10\$ et 20\$</p> <p>BOUTIQUE MARIE-SOLEIL 5322 Frontenac 583-2789</p> <p>BOUTIQUE CHEZ MADELEINE 5248 Frontenac 583-2470</p>	<p>ENSEMBLE de CHAISES et PUPITRES à partir 10.\$</p> <p>DUBÉ EQUIPEMENT & BUREAU INC. 3583 Thibodeau, Lac-Mégantic 583-2434</p>
<p>SPECIALS VEDETTES</p> <ul style="list-style-type: none"> • GOURMANDISES AU MAÏS 99¢ • CAFÉ CÉRÉALES "INKA" 2.35\$ • BEURRE D'ARACHIDES NATUREL 2.45\$ <p>PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX VOUS ATTENDENT</p> <p>COOP DU LEVANT ALIMENTS NATURELS 5335 FRONTENAC LAC-MÉGANTIC (819) 583-1516</p>	<p>AVEC LES COMPLIMENTS</p>   <p>BREUVAGES MÉGANTIC FRANCIS CHARBONNEAU 4100 VILLENEUVE 583-1790</p>	<p>50% sur tous nos CHANDAILS</p> <p>"CARDIGAN" cols en "V" ou en rond</p> <p>BOUTIQUE DE L'ÉLEGANCE 5288 FRONTENAC LAC-MÉGANTIC 583-1844 (VOIR DE MODES CHEZ GENEVIÈVE)</p>	<p>20% D'escompte sur toute la marchandise en magasin jusqu'au 30 juin. PROFITEZ-EN!</p> <p>CM LIEE Chaussures Michel Lessard Liée 5361, rue Frontenac 583-1688</p>
<p>50% SUR CHANDAILS POUR GOLFEURS CHANDAILS SPORTS</p> <p>MODE Paulonel 5145 FRONTENAC 583-3433</p>	<ul style="list-style-type: none"> • LOT de CHANDAILS "UVARNET" MANCHES LONGUES 20\$ • LOT de T-SHIRTS À 15\$ • CHAUSSURES "DAOUST 301" GARÇONS 32.95\$ ADULTES 36.95\$ SPÉCIAL <p>SPORT MICHEL JACQUES 5328 FRONTENAC 583-1733</p>	<p>NOMBREUX SPÉCIAUX à partir de 99¢</p> <p>ENTREZ VOIR</p> <p>PAPETERIE de MÉGANTIC 5153 Frontenac 583-1690</p>	<p>CASSETTES VIDEO "QUAZAR" SPÉCIAL 4.99\$ limite 3 par client</p> <p>CLUB VIDÉO Carte de membres à vie seulement du 18 au 23 juin 5.00\$</p> <p>BAZAR 5299, Frontenac LAC-MÉGANTIC 583-0405</p>
<p>50% SUR TOUS LES PANTALONS EN MAGASIN À PRIX RÉGULIER</p> <p>25% SUR JEANS À PRIX RÉGULIER EN MAGASIN</p> <p>BO JEANS MODE LIB 5249 FRONTENAC 583-0266</p>	<p>RESTAURANT CONTINENTAL CLAUDE BILODEAU prop. 583-1685</p> <p>SPÉCIAL ST-JEAN BAPTISTE • BEIGNES .50¢</p> <p>SPÉCIAL VENTE TROTTOIR • LIQUEUR - HOT-DOG .50¢</p>	<p>PROPOSÉ PAR EVINRUDE OUTBOARDS</p> <p>La puissance et la vive accélération d'un moteur 60 forces à 3 cylindres à balayage en boucle.</p> <p>30 EC HP RÉG.: 3530\$ SPÉCIAL: 2750\$ MÉGANTIC SPORT, ENR. 5441 Frontenac 583-2162</p> 	<p>BONNE FÊTE de la ST-JEAN À TOUS</p>

DE VIVRE LE CENTRE-VILLE



VENTE TROTTOIR

CHAISES

SUR BILLES

REG.: 159.98
SPECIAL **119⁹⁸**

LOTS DE:
CADRES et LAMPES

de **20%** à **75%**

de réductions

ACCESSOIRES
pour **MICRO-ONDES**

50%

de réductions

5200
Frontenac
Lac-Mégantic

583-2404



Un préposé au tri au bureau de poste de Lac-Mégantic, M. Marcel Morin, recevait récemment le prix du Mérite Einstein, une distinction décernée par la Société Canadienne des Postes pour sa contribution à la réalisation d'un plan de vente pour un nouveau produit mis en marché par Postes Canada qui vise souligner l'apport d'employés(es) qui soumettent des idées ou inventions qui ont des répercussions sur la qualité du service offert par la Société. Le prix du Mérite Einstein est accompagné d'une bourse de 50 \$. De plus, Marcel Morin sera reçu à Ottawa par le président de la Société canadienne des postes, les 26 et 27 juin prochain. M. Morin est très actif dans son milieu, à titre de président de l'Association Chasse et Pêche de Lac-Mégantic.

Prix du mérite "Einstein"

VILLAGE CULTUREL DE L'ESTRIE

28 - 29 - 30 juin et 1^{er} juillet

QUESTION D'ENVIRONNEMENT AVEC O'KEEFE

Informez-vous tout en vous amusant !
Et participez au concours en composant le
1-976-1990

chaque jour, une nouvelle question !

du 16 mai au 24 août
AU TÉLÉPHONE
UN GAGNANT PAR HEURE
24 HEURES PAR JOUR,
7 JOURS PAR SEMAINE !

À gagner : 1 chandail en coton ouaté
«Question d'environnement avec
O'Keefe» à chaque heure. 168
gagnants par semaine.

du 26 mai au 24 août
1 gagnant sélectionné chaque jour
se méritera 1 ensemble de plein air
O'Keefe (valeur approx. 300 \$) et
participera au jeu télévisé «Question
d'environnement avec O'Keefe».

du 5 juin au 28 août
À LA TÉLÉVISION
À GAGNER
CHAQUE MARDI À 22H52
(en reprise le mercredi à 13h52)

1^{er} PRIX :
10 100 \$ COMPTANT

2^e PRIX :
UN VOYAGE DE PÊCHE
de 3 jours pour 2 personnes dans
une pourvoirie québécoise (valeur
approx. 1 500 \$)

ÉMISSION FERLAND-NADEAU



NOUVEAU PROPRIÉTAIRE

ÉCOLE DE
CONDUITE

TECNIC

5069 Frontenac, Lac-Mégantic

583-1884/0913

PROCHAINES INSCRIPTIONS



LIONEL LAPIERE

LAC-MEGANTIC

Mercredi
le **27 JUIN**

à 19:00
au local du
centre-ville

ST-ROBERT

En **JUILLET**
INSCRIPTIONS:

MANON FLUET

(819) **548-5160**

COURCELLES

En **JUILLET**
INSCRIPTIONS:

JEANNINE FILLION

(819) **483-5486**

R. PARE EXCAVATION INC.
à Lac-Mégantic

Transport de: GRAVIER CONCASSÉ 0-3/4", 0-2 1/2"
SABLE-TERRE À PELOUSE-GRAVIER
BRUTE



POUR SOUMISSIONS DE FOSSE À PURIN
OCTROYÉES OU AUTRES TRAVAUX D'EXCAVATION,
ET SOLAGES DE TOUS GENRES.

(Chemin boisé, travaux de remplissage, drainage
forestier avec bucket spéciale en V)

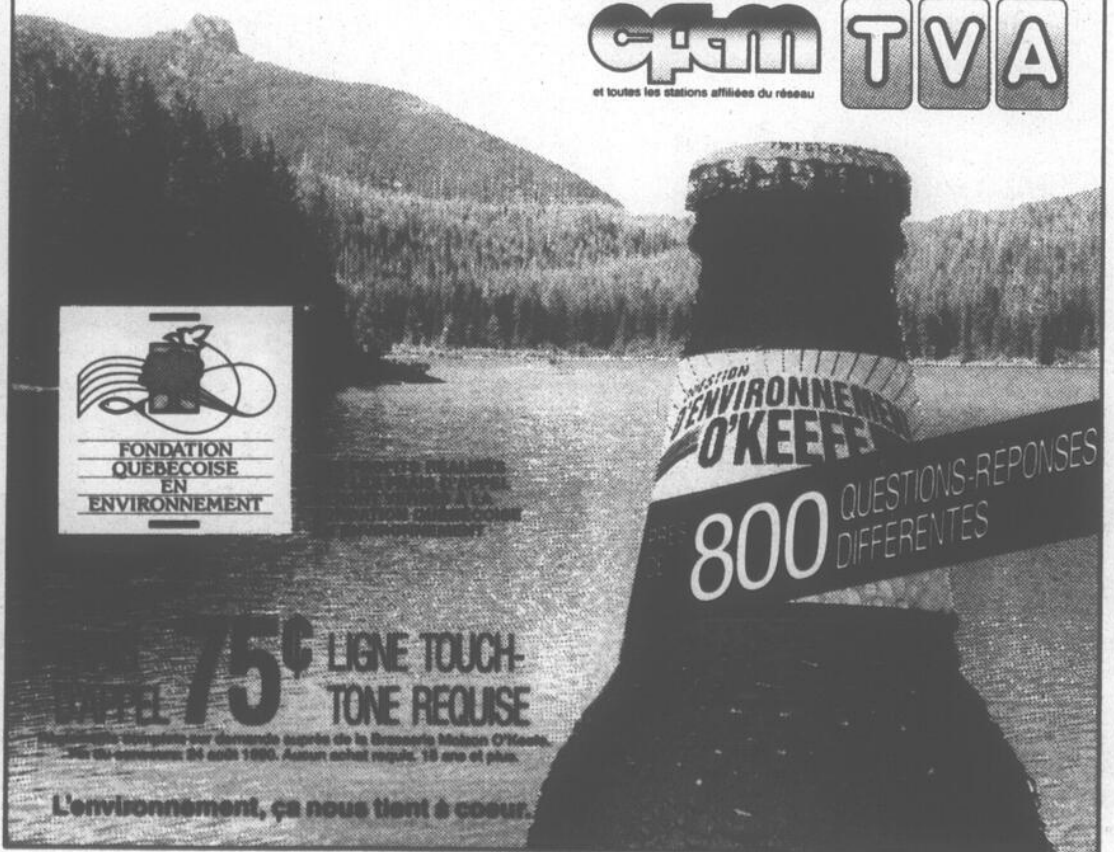
**PRIX DÉFIANT
TOUTE COMPÉTITION!**

R. PARE EXCAVATION INC.
ST-LUDGER Bureau: 819 **548-5274**
fraîs d'appels acceptés



75¢ LIGNE TOUCH-
TONE REQUISE

L'environnement, ça nous tient à cœur.



Maintenant
2 pour vous servir



Renée Gosselin, prop.
esthéticienne
algorithérapeute
électrolyste



Sonia Blais
esthéticienne
algorithérapeute

Pour une
remise
en forme
et en
beauté

les produits
ALGOLOGIE
à base
d'algues
micro-éclatées

- Électrolyse (blend)
- Pose d'ongles
- Bronzage

INSTITUT BELLA
vous offre un
SPÉCIAL ESTIVAL
du 15 au 30 juin '90

Dans l'édifice du
Cartier de la Mode
Passez de belles
Vacances!

PEDICURE - MANUCURE 7,50\$	TRAITEMENT de DOS 17,00\$	SOINS du CORPS (boue d'algues) 22,00\$	EPILATION • Aines 3,50 • Aisselles 3,50 • Demie jambes 8,50
FACIAL 17,50	10%	RABAIS SUR TOUS LES PRODUITS	TROUSSE • MINCEUR •

INSTITUT BELLA Cartier de la Mode Centre-ville **583-5811**

**EMBAUCHEZ
DES ETUDIANTS**

**Semaine de l'étudiant
du 26 au 30 juin 1990**

Le Centre d'Emploi du (CEC-E) organise cette
Canada pour étudiants année encore une se-

maine d'activités à l'in-
tention de sa clientèle
étudiante et pour ce faire,
compte sur l'appui géné-
reux de la population de
la M.R.C. du Granit.

Au cours des années
précédentes, le CEC-E sol-
licitait le concours des en-
treprises de la région pour
embaucher une étudiant
dans le cadre de cette

semaine et la réponse des
employeurs a toujours été
favorable.

Le nouveau défi que se
lance le CEC-E, cette an-
née, c'est de promouvoir
cette belle initiative non

seulement au sein des en-
treprises, mais également
chez l'ensemble de la po-
pulation pour effectuer tous
genres de travaux, tels que
tondre le gazon, faire du
ménage, repeindre la mai-
son, tailler la haie, laver les

fenêtres, etc...

Le CEC-E invite donc les
employeurs et particuliers
de la région à participer
massivement à cette se-
maine de l'étudiant et à
démontrer leur intérêt et
leur attachement à la jeu-

nesse d'ici.

Embauchez un étudiant,
cet été!

Contactez-nous au 819-
583-2200.

**Roger-Marc Hallée
Sonia Proteau
A.P.E.**

**GRANDE VENTE
ESTIVALE**

JUSQU'À
75%
SUR
VÊTEMENTS

- Mexx ELLE ET LUI
- ESPIRIT
- JUMP
- Michel
- COSI, etc.
- SUR MARCHANDISE IDENTIFIÉE

Punch Mode

583-1323

**CARREFOUR
LAC-MÉGANTIC**

**Une Fox pour 9 990 \$*
seulement, c'est du vol!**

La Volkswagen Fox est le choix idéal
pour vous échapper... à très bon marché!

- Excellent rapport puissance/poids
- Capotonnage en tissu résistant
- Suspension MacPherson à l'avant
- Sièges avant entièrement inclinables

- Freins assistés à disque à l'avant
- Venez en essayer une dès aujourd'hui.



*Prix suggéré par le constructeur. Options, transport et frais de préparation en sus.
Ce prix peut être réduit par le concessionnaire.

Vallée Automobiles

Vallée Automobiles Inc.
375, 136e Rue, St-Georges Est Tél: 228-2931 - 3263

Décès et remerciements

St-Ludger

GAGNON (M. Georges)

Au Centre Hospitalier Lac-Mégantic est décédé le 28 mai dernier M. Georges Gagnon, à l'âge de 89 ans et 11 mois; il était l'époux en première alliance de feu Dame Clara Gilbert, et en secondes noces de Dame Adrienne Létourneau, domiciliée à St-Ludger.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants:

Rita (Gérard Rodrigue) de Bristol, Gilbert (Jeannette Vachon) de St-Ludger, Gilberte (Georges Rodrigue) de St-Ludger, Yvette (Thuribe Fillion), Thérèse (Réginald Lachance), Emmanuel (Jeannine Talbot) de Bristol, Marie-Paule (Roland Roy), Réginald (Réjeanne Mercier), de St-Ludger, Georgette (Henri Faucher) de Bristol, André (Gloria Sage) de Morton, Réjeanne (Émilien Roy) de St-Gédéon, Grégoire (Laurette Godbout) de St-Ludger, Jacques (Pauline Tanguay) de Val Bélar, Nicole (Martin Bégin) de Montréal, 59 petits-enfants et 29 arrière-petits-enfants; ses beaux-frères et belles-soeurs: Mme Marie-Anne Pouliot de Lac-Mégantic, M. et Mme Roger Bégin, M. et Mme Philippe Létourneau, Mme Thérèse Létourneau, de St-Ludger, M. et Mme Paul-Eugène Létourneau, de Sherbrooke, ainsi que plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

Les funérailles se sont déroulées samedi le 2 juin en l'église de St-Ludger. Le service funèbre a été célébré par M. l'abbé Jacques Ferland, curé, assisté de MM. les abbés Léopold Mathieu, curé de St-Robert, Roger Vachon, curé de St-Gédéon, et Adrien Blais, diacre.

Portait la croix: Gaétan Lachance, les chandeliers: Claudette Gagnon et Danie Gagnon; à l'autel: Vicky Gagnon et Stéphane Roy. La lecture de l'épître a été faite par Marie-Andrée Roy et les intentions de prières par Micheline Roy. Recueillaient les offrandes: Jacynthe Rodrigue, Jean Faucher et Serge Gagnon.

Précédaient le cercueil: Marcel et Daniel Gagnon; le cercueil était porté par: Ghislain Gagnon, Denis Rodrigue, Bernard Fillion, Roger Rodrigue, Marc-André Roy et John Gagnon. Les fonctions inérentes à la cérémonie ont été remplies par des petits-enfants du regretté disparu.

L'inhumation a eu lieu dans le cimetière paroissial. À la famille éprouvée par ce deuil, nous offrons nos plus sincères condoléances.



Ste-Cécile

LACROIX-DUBÉ (Mme Marie-Julie)

Le 8 juin 1990 est décédée au Centre Hospitalier de Lac-Mégantic, Mme Marie-Julie Lacroix-Dubé, à l'âge de 89 ans et 10 mois, épouse de feu Émile Dubé, demeurant à Ste-Cécile.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Cécile (Arthur Fontaine) de Lac-Mégantic, Simone de Montréal, Benoît (Dolorèse Fortier) de Ste-Cécile; ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Blanche de Lac-Mégantic, Zéphirin (Jeannette Duquette) de Ste-Cécile, Lucie-Anna (Roméo Talbot) de Sherbrooke, Rose-Anna Lacroix de Milan, M. et Mme Albert Dubé (Alice) de Floride, Sr Imelda Dubé de St-Damien; ses petits-enfants: M. et Mme Gaétan Guillemette (Céline) de Tracy, M. et Mme Robert Frank (Pierrette) de Lac-Mégantic, M. et Mme Marcel Dubé (Ginette) de Lac-Mégantic, M. et Mme André Roy (Lise) de Sherbrooke; ses arrière-petits-enfants: Geneviève Guillemette, Alexandre et Marilyne Frank, Vanessa Dubé ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Les funérailles se sont déroulées le 11 juin 1990, en l'église Ste-Agnès de Lac-Mégantic. Le service funèbre a été célébré par M. l'abbé Jean-Claude Roy. Les offrandes ont été recueillies par Claude Doyon et Pierre Quirion, ses neveux.

Portait le drapeau M. Réal Bouffard.

Le cercueil était porté par des membres de la Voirie Municipale de Lac-Mégantic: André, Boulé, Marcel Nadeau, André Pigeon, Philippe Grenier, Lucien Richard, Robert Grégoire.

Nos plus sincères condoléances aux membres des familles éprouvés par le deuil.

Les funérailles se sont déroulées le 9 juin 1990, en la paroisse de Ste-Cécile. Le service funèbre a été célébré par M. l'abbé Laurent Paré. L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Nos plus sincères condoléances aux membres des familles éprouvés par le deuil.

Lac-Mégantic

ROY (M. Jean-Claude)



Le 8 juin 1990, M. Jean-Claude Roy est décédé au Centre Hospitalier de Lac-Mégantic, à l'âge de 53 ans. Il était domicilié à Lac-Mégantic.

Il laisse dans le deuil son épouse née dame Gaétane Quirion; ses enfants: Jacques (France Bédard) de Lac-Mégantic, Alain (Henriette Hazel) de Montréal, Christine (André Therrien)

de Frontenac, Chantal (Marc Lemieux) de Frontenac, Sonia (Piere Turmel) de Frontenac, Timmy de Montréal; ses petits-enfants: Frédéric, Annie, Pierre-André; sa soeur Lucille (Maurice Trudel); ses beaux-frères et belles-soeurs de Lac-Mégantic: Rose-Irène Quirion, Nelson Quirion (Rolande) et Normand Quirion (Arlyne) du New Hampshire; sa belle-mère, Mme Emmérencienne Quirion de Lac-Mégantic. Ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines, et autres parents et amis.

Les funérailles se sont déroulées le 11 juin 1990, en l'église Ste-Agnès de Lac-Mégantic. Le service funèbre a été célébré par M. l'abbé Jean-Claude Roy. Les offrandes ont été recueillies par Claude Doyon et Pierre Quirion, ses neveux.

Portait le drapeau M. Réal Bouffard.

Le cercueil était porté par des membres de la Voirie Municipale de Lac-Mégantic: André, Boulé, Marcel Nadeau, André Pigeon, Philippe Grenier, Lucien Richard, Robert Grégoire.

Nos plus sincères condoléances aux membres des familles éprouvés par le deuil.

Les funérailles se sont déroulées le 9 juin 1990, en la paroisse de Ste-Cécile. Le service funèbre a été célébré par M. l'abbé Laurent Paré. L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Nos plus sincères condoléances aux membres des familles éprouvés par le deuil.

Le 26 avril 1990 est décédé à l'âge de 78 ans, M. Louis Turgeon. Il était domicilié à Lac-Mégantic.

Il laisse dans le deuil son épouse, dame Rose-Delima Vaillancourt, ses six enfants: André Turgeon (Cécile Boucher); Louise (feu Philippe Harton) Lina (Ulric Harton); Ginette (André Baillargeon); Madeleine (Michel Dubois); Marjolaine (Christian Laporte).

Le défunt laisse également dans le deuil ses quatorze petits-enfants et ses cinq arrière-petits-enfants, ainsi que ses frères, ses soeurs, ses beaux-frères et ses belles-soeurs.

Le cercueil était porté par ses petits-fils: Michel Harton, Marc Lachance (époux de Brigitte Harton); Dany Dubois; Sylvain Therrien (époux de Nathalie Harton); Stéphane Baillargeon; Jacques Mercier (Nancy Dubois).

La croix était portée par sa petite-fille, Brigitte Harton; la lecture faite par Nathalie Harton; les offrandes recueillies par Nancy Dubois. Les servants étaient Mélissa et Nadia Lapointe.

Les funérailles se sont déroulées en l'église Ste-Agnès de Lac-Mégantic. Le service funèbre a été célébré par M. l'abbé Jean-Claude Roy, assisté de MM. les abbés Laurent Paré et Jean Cauchon. L'inhumation a eu lieu au cimetière de St-Hubert de Audet, le 25 mai dernier.

Au membres de la famille éprouvés par ce deuil, nous offrons nos plus sincères condoléances.

DROGUES... PAS BESOIN!

Santé et Services sociaux

REMERCIEMENTS au ST-ESPRIT pour faveur obtenue.

(P) J.B.

Remerciements au SACRÉ-COEUR pour faveur obtenue.

N.R.

REMERCIEMENTS

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

(P) G.C.

MESSE ANNIVERSAIRE

Une messe anniversaire sera célébrée dimanche le 24 juin 1990, à 11h00, en l'église St-Sébastien, en la mémoire de

M. Ernest Bernier

Merci aux parents et amis qui s'uniront à nous pour cette célébration.

Un projet d'orientation au travail pour une trentaine d'étudiants et d'employés

Pour une quatrième année consécutive, la Commission Scolaire de Lac-Mégantic organise un projet d'orientation au travail qui devrait permettre à une trentaine d'adolescents de se trouver un emploi subventionné.

Emploi et Immigration Canada s'engage à payer 100% du salaire du candidat, lorsque les principaux critères du programme sont respectés. Ce programme vise à aider les jeunes à voir plus clair dans leur avenir scolaire et professionnel. Dans un premier temps, ils prennent connaissance de certains aspects de leur personnalité de même que

ceux du marché du travail; ils complètent par la suite leur projet par un stage en milieu de travail d'une durée de 5 semaines chez un employeur, soit du 16 juillet au 17 août.

À Lac-Mégantic, les employeurs intéressés à bénéficier des services d'un stagiaire n'ont qu'à communiquer au numéro suivant: (819) 583-2932.

REMERCIEMENTS

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue.

(P) P.P. M.L.P.

L'Association des Amputés de guerre est un organisme canadien qui offre des services spécialisés — d'ordre social et financier — à des amputés de tout âge, tel Chris Koch, notre « ambassadeur général ». En mettant en pratique la philosophie des amputés, qui s'entraident, Chris encourage les autres Vainqueurs à faire partie du Cercle des Vainqueurs.

Les Amputés de guerre du Canada
Service des plaques porte-clefs
5670, rue Paré, bureau 101
Ville More-Royal (Québec)
H4P 2P6
1-800-268-8917
N° d'enregistrement d'organisme de charité: 028683 09

Sincères Remerciements

Nous espérons que ce message saura vous dire à quel point nous avons apprécié votre sympathie, soit par offrandes de messes, cartes, tributs floraux, affiliation de prière, visites au salon, assistance aux funérailles, préparation du goûter ou de quelque manière que ce soit, lors du décès de notre mère

Mme Marie-Julie L. Dubé
survenu le 8 juin 1990
à l'âge de 89 ans et 10 mois

Un merci tout spécial aux médecins, infirmières et infirmiers et tout le dévoué personnel du 4e et 2e étage du Centre Hospitalier de Lac-Mégantic, pour les bons soins qu'elle a reçus lors de son long séjour.

ses enfants Benoit et Dolorèse Dubé
Cécile et Arthur Fontaine
Simone Dubé

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIES

Nous tenons à remercier sincèrement toutes les personnes qui nous ont témoigné de la sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliation de prières, visite au salon, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit, lors du décès de

M. ADARY THERRIEN
survenu le 17 mai 1990,
à l'âge de 83 ans et 10 mois

Merci au personnel du 1er et 3e étage du Centre Hospitalier de Lac-Mégantic, pour l'attention qu'ils lui ont apportée. Nous en sommes profondément touchés. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Les membres de sa famille

MONUMENTS FUNERAIRES



Rabais de 15% à 30% sur notre inventaire

- Couleurs exclusives
 - Pierres d'origine régionale à meilleur coût
 - Granit de 1ère qualité - garanti à vie
 - Service de lettrage au cimetière
 - Service professionnel et courtois
- Richard Michaud Au service de la région depuis 34 ans
Représentant SANS FRAIS: 1800-567-8195
(819) 549-2002 Lac Drolet, Québec, J0Y 1C0
(819) 583-1080

En fauteuil roulant... le temps d'une journée!

Le Club Les Soupapes de la Bonne Humeur a trouvé une façon tout à fait originale pour souligner la Semaine nationale d'intégration des personnes handicapées.

Le temps d'une journée, quatre individus de Lac-Mégantic ont réalisé leurs activités régulières... assis dans un fauteuil roulant.

Yves Bellefleur

Les quatre personnes qui ont répondu à l'invitation de l'organisme sont Emmanuel Ahigah, inspecteur en bâtiment à la Ville de Lac-Mégantic; André Samson, animateur en loisirs au Service des Loisirs de Lac-Mégantic, de même qu'Yvon Carrier et Janot Gosselin, respectivement coordonnateur et organisateur communautaire au C.L.S.C. Maria-Thibault.

Le but recherché par cette expérience était d'une part, de familiariser les participants aux problèmes que vivent et rencontrent les personnes handicapées

pour se déplacer ou se véhiculer, puis de sensibiliser le plus de gens possible à la situation des personnes handicapées physiquement.

La responsable de l'activité, Mme Violette Baillargeon, a indiqué que l'objectif a été atteint puisque les quatre participants ont tous affirmé, à l'issue de la journée, combien ils étaient privilégiés de pouvoir se déplacer sur leurs jambes.

Assis sur leur fauteuil roulant, trois des quatre participants ont livré aux représentants des médias leurs commentaires sur l'expérience vécue, avant de repartir... sur leurs

jambes.

BEAUCOUP RESTE À FAIRE

En matière d'élimination d'obstacles physiques pour les personnes handicapées, les participants ont constaté que beaucoup reste à faire encore.

Inspecteur en bâtiment pour la Ville de Lac-Mégantic, Emmanuel Kossivi Ahigah a constaté que les rampes d'accès pour l'édifice de l'Hôtel de Ville où il travaille chaque jour étaient beaucoup trop prononcées (en pente) et mal aménagées. Donnant son approbation à la remarque de l'inspecteur en bâtiment, un vrai handicapé physique, M. Maurice Richard, qui a oeuvré de nombreuses années à la promotion et à la défense des droits des personnes handicapées, a fait valoir que "les rampes d'accès de l'Hôtel de Ville ne sont pas

parfaites, mais elles sont convenables."

"La pente est effectivement très prononcée et cela demande une technique spéciale qu'il faut dévelop-

per."

L'ex-président de Trans-Autonomie, un service de transport mis à la disposition des personnes handicapées, a déploré qu'encore aujourd'hui, plusieurs services publics sont mal ou pas aménagés pour accueillir des personnes se déplaçant en fauteuil roulant.

M. Richard a fait remarquer qu'aucun bureau de

L'Écho de Frontenac - lundi, 18 juin 1990 - A-17

médecin de Lac-Mégantic n'est accessible aux personnes en fauteuil roulant. "Il faut se rendre directement à l'urgence de l'hôpital", explique-t-il. Les exemples sont nombreux.

Pis encore, certains édifices publics possèdent une rampe d'accès, mais comme un commerce à grande surface dans le nord de la ville, mais elle est utilisée pour mettre en mon-

tre des produits destinés à la vente.

Situation identique dans plusieurs commerces à grande surface qui font une utilisation maximale des allées de magasinage en mettant de côté les normes minimales portant sur la largeur des allées.

(Suite à la p. B-2)



Janot Gosselin, Emmanuel Kossivi Ayigah, André Samson et Yvon Carrier (absent sur la photo) ont passé une partie de la journée de mardi sur un fauteuil roulant pour mieux comprendre la situation des personnes handicapées. Derrière eux, la responsable de l'événement, Mme Violette Baillargeon.

.Café au lait
.Croissants
.Brunch continental
au patio...



Pourquoi pas?

VENEZ RELAXER!
TOUS LES
DIMANCHES
AU...

CASSE-CROUTE

La
Pépinière



614 rue Principale
LAC-DROLET
(819) 549-2351

SPECIAL

JOYEUSES FÊTES
de la
ST-JEAN

NOUS SERONS FERMÉS
les 24 et 25 juin



GÉRANIUM
FISHER

rég.: 3.50
Spécial 2⁷⁵

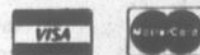
BÉGONIA
NON STOP

rég.: 17.50
Spécial 13⁷⁵ pour 5

GERMAIN LESSARD
PAYSAGISTE

6693 rue Wolfe
LAC-MÉGANTIC

583-2326



BOTANIX
Les centres-jardins complets



VOUS AVEZ BESOIN DE QUELQU'UN?

appelez: 583-2200

CENTRE d'EMPLOI du CANADA pour ÉTUDIANT

Canada

4e conférence ou 4e réussite

C'est devant un auditorium rempli et un fort beau public que Frédéric-André Hurteau aura prononcé sa quatrième conférence de la série, le 5 juin dernier, sur le thème "l'intuition et le cerveau droit".

Il s'agissait de la dernière visite de Frédéric-André Hurteau ce printemps, puisqu'il y aura relâche au cours de l'été avant la nouvelle série d'automne qui comportera quatre autres conférences. Début, le 11 septembre prochain sur le thème "L'estime de soi et la confiance".

DES RESSOURCES RÉGIONALES

Vous êtes peut-être de ceux et celles qui, depuis plusieurs années ont essayé tous les gadgets de consommation. Vous avez probablement changé d'auto de maison, de boulot, de localité, de religion, de partenaire ou de mobilier. Et même après tout cela, vous découvrez que rien n'a changé autour de vous. Vous vous retrouvez encore face à vous-même, avec les mêmes malaises. Cui-de-sac!

C'est peut-être bien en vous que le changement doit s'opérer! Cette série de conférences vous a peut-être ouvert les yeux. Maintenant, il y a des ressources régionales pour un suivi efficace.

Pour un problème d'alcool, il y a le mouvement Alcoolique Anonyme (A.A.) qui offre une excellente possibilité de démarche. Vous avez peut-être essayé de changer un partenaire alcoolique. Alors, le mouvement Al-Anon offre une excellente possibilité de croissance avec ses réunions chaque vendredi

soir, de 20h à 21h au sous-sol des A.A., rue Champlain.

Pour une dépendance affective, si vous êtes un homme désireux d'accomplir une démarche pour résoudre ce problème, vous pouvez vous joindre au groupe "Hommes en croissance". Il suffit de signaler le (819) 583-0807. Pour les femmes, il existe l'équivalence au Centre Instructif et Récréatif des Femmes (C.I.R.F.).

Ces groupes offrent des réunions hebdomadaires, un excellent soutien et une accessibilité intéressante, puisqu'il en coûte qu'un seul dollar à chaque réunion.

On retrouve également La Dérive, à Ste-Cécile qui offre l'approche P.R.H. avec différents stages de croissance. Pour des informations, il suffit de communiquer avec Micheline Gagnon.

Il y a également de belles possibilités avec "Les sessions à la campagne" de Frédéric-André Hurteau, M.A. psychologie transpersonnelle. Une première session intitulée "Estime de soi/ Confiance/ Le guerrier intérieur" se tiendra à Lac-Mégantic les 16 et 17 juin.

D'autres sessions suivront: "Conscience du corps/ le guérisseur intérieur", "Intuition/ Créativité/ le Visionnaire intérieur", "Vie à deux et épanouissement", "Tarot: symboles visuels anciens".

Les intéressés peuvent communiquer avec Gilles Fluet à (819) 583-0807.

APPRECIATION PERSONNELLE

Cette série de conférences que nous venons de vivre a marqué un tournant de ma vie. J'y ai mis beau-

coup de temps et d'effort et remercie ceux et celles qu-

m'ont accordé leur support dans cette expérience Marc Giroux, Rock Morin Lisette Bellavance, Maryette Côté, Hélène Ruel Yvan Roy, Diane Roy, Pierrette Chouinard, Estelle Lafontaine, Librairie-Taba-

gie Claude, Librairie Emma, Pharmacie Jean Coutu et spécialement Louise Chouinard pour m'avoir soutenu depuis le début dans cette entreprise. C'est le bonheur total de travailler avec une telle équipe. Mer-

ci!

Merci à toutes les personnes qui se sont déplacées pour assister aux conférences et bien sûr à Frédéric-André Hurteau pour nous avoir si bien livré son expérience, ses talents

et son savoir.

Grâce à vous tous, j'ai pu vivre une formidable expérience de soutien, d'amour et de partage. Et ce n'est pas fini... on se reprend en septembre.

Gilles Fluet

Gagnez jusqu'à 320\$ en rabais CASE IH.

case ih

PIÈCES AUBAINES 100

Économisez sur des pièces de qualité. De bonnes aubaines jusqu'au 31 juillet 1990.

Voici une occasion unique d'économiser sur des pièces de qualité supérieur CASE IH. Achetez maintenant pour obtenir les rabais.

Considérez les aubaines suivantes!

N° de pièce	Description	Prix spécial	Moins rabais	Votre coût*
B91243	Siège de mini-tracteur	59,99 \$	4,00 \$	55,99 \$
A44081	Filtre à huile	6,98 \$	0,50 \$	6,48 \$
A184775	Filtre à huile	7,69 \$	0,50 \$	7,19 \$
CB2472	Batterie	67,93 \$	6,00 \$	61,93 \$
CBAC30	Batterie	83,17 \$	6,00 \$	77,17 \$
B17566	Aérosol rouge CASE IH; 454 g	5,99 \$	1,00 \$	4,99 \$
B500008	Nettoyant antiseptique; 2 kg	11,29 \$	2,00 \$	9,29 \$
B90992	Laveuse à pression	957,49 \$	50,00 \$	907,49 \$

* Coût après rabais. Des limites de quantité s'appliquent pour le rabais. Demandez tous les détails à votre concessionnaire CASE IH.

Pour avoir droit aux rabais, il faut envoyer les demandes avant le 16 août 1990.

Des pièces de qualité avec des RABAIS SPÉCIAUX. Maintenant, chez CASE IH!

GARAGE OSCAR BROCHU INC.
722, 8^e Rue Est
La Guadeloupe (Qc) G0M 1G0
(418) 459-6405

case ih

Service
Bell-eau-clerc inc.

YVAN BELLAVANCE prop.

- VENTE
- RÉPARATION
- TRAITEMENT D'EAU
- POMPES À EAU
- POMPES PUISARDS

583-4167
3655, St-François-Xavier Lac-Mégantic

RÉSEAU ROUTIER

Lac-Mégantic se lance dans un programme d'entretien préventif

"Lac-Mégantic devra investir beaucoup dans son réseau routier au cours de la prochaine décennie si elle ne veut pas être aux prises avec un retard insurmontable"; voilà l'avertissement qu'a laissé sous-entendre le directeur des Services techniques de la Ville, M. Richard Foley, lors d'une entrevue accordée à l'Écho.

Yves Bellefleur

Le directeur des Services techniques bénéficie en 1990 d'un budget d'opération trois fois supérieur à celui de l'an dernier, qui atteignait 75 000\$.

M. Foley se réjouit de cette hausse fort appréciable qui, dit-il, était nécessaire. "Fort heureusement, les élus municipaux sont conscients de l'état lamentable du réseau routier et la décision de porter le budget à 225 000\$ est à mon avis une sage décision."

"Et, d'ajouter le directeur des Services techniques, il faudra maintenir ce rythme si nous voulons effectuer un certain rattrapage."

Pour ce faire, les Services techniques s'engagent dès cet été dans la réalisation d'un programme d'entretien préventif qui devra s'échelonner sur plusieurs années.

SCARIFICATION

Une partie importante de ce budget sera investie pour la scarification d'une courte section de la rue Laval, entre la voie ferrée du rond-point du centre-ville et la rue Maisonneuve plus au Nord.

L'opération scarification consiste à prélever du pavage existant, une couche épaisse de 1 3/4 pouce sur toute la surface de la rue. L'asphalte prélevé est ensuite chauffé à haute température, mélangé à de l'asphalte neuf puis réappliqué sur la section scarifiée.

"La scarification, d'expliquer Richard Foley, est un procédé qu'il faut appliquer sur des rues qui possèdent une bonne infrastructure et dont le pavage présente des signes de détérioration. C'est le cas de la rue Laval qui, à plusieurs endroits, a connu une détérioration

accélérée ces dernières années."

"On a d'ailleurs mis la priorité sur la rue Laval, puisqu'il s'agit de l'artère la plus achalandée en ville et parce qu'elle répond aux critères", disait le directeur des Services techniques.

La rue Salaberry figure elle aussi dans le lot des rues visées par ce programme. Quant à la rue Agnès, qui est une autre porte d'entrée à Lac-Mégantic, elle n'est pas touchée par le programme puisqu'elle doit être refaite à neuf en 1991.



Richard Foley, directeur des Services techniques de Lac-Mégantic.

ENTRETIEN PRÉVENTIF

L'entretien préventif du réseau routier ne se limite pas à la scarification. Les Services techniques de la Ville utiliseront d'autres moyens pour limiter la détérioration accélérée du réseau.

D'abord, dès le mois de juin, les employés de la Voirie municipale procéderont au colmatage de fissures, sur des rues présentant une détérioration du pavage jugée mineure, sur des rues, disons-le, récentes.

La municipalité investira cet été un montant de 21 000\$ pour le colmatage de fissures, une nouveauté à Lac-Mégantic. Sans dévoiler toutes les rues qui seront touchées par cette opération, le directeur des

Services techniques a notamment parlé des rues d'Orsennens, Joliette, Bréboeuf, Lacoursière et Leclerc.

Le rapiéçage des rues est un autre volet du programme d'entretien préventif. Cette partie du budget est passée de 65 000\$ en 1989 à 100 000\$ en 1990, ce qui, de l'aveu de Richard Foley, montre encore une fois la détermination des élus municipaux de procéder à un rattrapage.

C'est sans oublier les 12 000\$ prévus pour la réfection d'environ 1 000 mètres linéaires en chaîne ou cordon d'asphalte pour tout le réseau routier.

CHAÎNE DE TROTTOIRS

Composantes du réseau routier, plusieurs chaînes de trottoirs devront être remplacées à très court terme. "La situation des chaînes de trottoirs est encore plus catastrophique que le réseau routier", prétend M. Foley.

"Plusieurs sont à refaire et à très court terme", a-t-il dit.

Le budget pour les chaînes de trottoirs a lui

aussi fait un bond appréciable en 1990. Il se situe désormais à 50 000\$ et le directeur des Services techniques juge qu'il devra être porté à un minimum de 100 000\$ pour la prochaine année. M. Foley a tenu à faire remarquer qu'on ne fait pas long avec 100 000\$, puisqu'il en coûte aujourd'hui 100\$ du mètre pour réaliser une nouvelle chaîne de trottoirs.

Pour 1990, la municipalité réalisera pour environ 600 mètres linéaires de nouveaux trottoirs sur la rue Laval, entre les rues Victoria et St-Alphonse (côté ouest) et entre les rues Choquette et Lavolette (côté est).

Pour ce qui est de 1991, Richard Foley juge que le budget réservé au pavage devra subir encore une augmentation pour soutenir les efforts entrepris en 1990. "Je pense que les contribuables sont tous conscients que le réseau routier est dans un état lamentable et qu'il nous faudra faire un effort pour le rendre plus convenable", devait conclure le directeur des Services techniques.

Rond-point du centre-ville

Pas de travaux en 1990

(YB) - Les travaux visant à réaménager le rond-point du centre-ville afin de le rendre plus sécuritaire, ne seront pas réalisés en 1990. C'est ce qu'a fait savoir le directeur des Services techniques de la Ville de Lac-Mégantic, M. Richard Foley.

Des raisons techniques ont obligé le report des travaux. On se souviendra que la correction de ce carrefour routier et ferroviaire devrait entraîner des investissements de l'ordre de 220 000\$, réalisés conjointement par le Canadien Pacifique, Transports Canada et la Ville de Lac-Mégantic.

Les travaux seront réalisés au printemps prochain et ceux-ci, rappelons-le, consistent à modifier le profil du rond-point. Peu de modifications seront apportées à la circulation automobile, à l'exception de la rue Milette qui sera déplacée et qui débouchera sur la rue Frontenac à la hauteur de la ruelle Graham.

La majeure partie des coûts de ce projet sera occasionnée par l'installa-

tion de feux de signalisation ferroviaire (environ 140 000\$) défrayés par le Canadien Pacifique.

RUE AGNÈS

Initialement prévus pour 1990, les travaux de réfection du réseau d'aqueduc et d'égouts (incluant l'infrastructure et le pavage) de la rue Agnès ne seront pas, eux aussi, exécutés avant le printemps prochain.

Lac-Mégantic attend toujours une réponse du ministère des Transports relativement à une demande d'assistance financière touchant les travaux à l'infrastructure et au pavage de la rue.

On se souviendra qu'au mois d'octobre dernier, le ministre Pierre Paradis avait profité de la campagne électorale provinciale pour annoncer officiellement une aide financière de 466 000\$ pour la réfection du vétuste réseau d'aqueduc et d'égouts sur cette artère.

Le projet dans son ensemble entraînera des déboursés supérieurs à 1,2 millions de dollars.

Le secteur touché s'étend du viaduc du centre-ville jusqu'à l'extrémité de la rue Agnès. Des rues perpendiculaires comme les rues Richelieu et Michaud sont également concer-

nées par les travaux de réfection.

TAFISA

Enfin, ce ne sera pas avant le printemps 1991 que débiteront les travaux visant à desservir en eau potable et en canalisation pour égouts les futures installations de l'usine Tafisa dans le parc industriel.

Plusieurs paramètres dont l'emplacement du réseau et l'identification des besoins en eau potable de la future usine sont encore à définir.

Une première rencontre entre les Services techniques de la Ville et la firme d'ingénierie Polytec qui a été mandatée par Tafisa a eu lieu lundi et elle a permis d'échanger sur quelques aspects techniques.

D'autres rencontres du genre auront lieu au cours des prochaines semaines.

vous DEMENAGEZ!

ALORS SAUTEZ SUR CES ÉCONOMIES

STORES HORIZONTAUX

25%

STORES VERTICAUX SUR MESURE

30% à 50%

PEINTURE

LATEX SEMI-LUSTRE **16⁸⁸\$** 4 LITRES

LATEX PERLÉ **16⁸⁸\$** 4 LITRES

LATEX MAT **14⁸⁸\$** 4 LITRES

TAPISSERIE

10% à 50%

CÉRAMIQUE

10%

DÉCOR M. LEMIEUX INC.

4976, Dollard
Lac-Mégantic **583-4745**

François Gerin, député

CHAMBRE DES COMMUNES CANADA

BUREAU DE COMTÉ
Coaticook
38 rue Child, Suite 160
Coaticook, Québec
J1A 2B1
Tél. Bureau: (819) 849-7007
Tél. Auto: (819) 821-0416
Fax: (819) 849-7955

BUREAU D'OTTAWA
Pièce 551
Ed Confédération
Chambre des communes
Ottawa, Ontario
K1A 0A6
Tél. Bureau: (613) 995-0231
Tél. Auto: (819) 821-0416
Fax: (613) 992-2953

SANS FRAIS pour tout le comté
COATICOOK
1-800-567-6086

Mégantic - Compton - Stanstead



ANNIE BELLEFLEUR
3063, ST-JOSEPH
NANTES
(819) 547-3631

Les couches jetables gaspillent nos ressources naturelles. Pour fabriquer les 1,7 milliards de couches dont les pa-

rents de bébés canadiens disposent chaque année, on doit abattre 2,4 millions d'arbres et transformer 77 000 mètres cubes

de gaz naturel en plastique polypropylène non-dégradable. Il en coûte à nous, public, plus de 50 millions \$ par année pour

opérer les sites d'enfouissement, contrôler la pollution et replanter les forêts pour soutenir la demande toujours croissante.

Les couches jetables obstruent les sites d'enfouissement. De 2 à 5% du poids des déchets envoyés aux sites d'enfouissement canadiens sont des couches jetables, ce qui représente 240 000 tonnes par année. Elles constituent à elles seules la plus importante composante non recyclable des déchets domestiques.

Les couches jetables comportent des risques pour la santé. Les excréments humains sont évacués dans les égouts. Actuellement, la loi interdit d'évacuer ces déchets ailleurs que dans les égouts. Les travailleurs des sites d'enfouisse-

ment sont exposés quotidiennement aux amas de contamination que représentent les couches. La santé communautaire est menacée près des vieux sites où les nappes d'eaux souterraines peuvent être contaminées (puits et sources).

DES RISQUES POUR BÉBÉ

Bébé porte une couche jetable plus longtemps qu'il ne porterait sa couche de coton, car les couches jetables sont très absorbantes. Bébé est ainsi exposé aux irritations plus fréquentes. De plus, si les couches sont blanchies au chlore, il y a de fortes chances que la peau de bébé absorbe les dioxines et les furanes qu'elle contient.

Info. tirée de: *The Midwifery Coalition of Nova Scotia*, Printemps 1990.

Subventions provinciales pour le comté

Le bureau de la députée de Mégantic-Compton, Mme Madeleine Bélanger, a publié une liste de subventions accordées dans le comté.

En matière de santé et de services sociaux, une aide au montant de 300 000\$ a été consentie au Centre de Jour de la Maison Paternelle à Lambton pour la rénovation de la chapelle et pour l'installation d'une nouvelle génératrice.

En matière de routes, le ministre délégué aux Transports, M. Yvon Vallières, a autorisé des travaux de conservation du réseau routier du comté

pour une somme de 1 195 000\$, dont 1,07\$ millions pour la pose de couches d'usure. En région, les travaux autorisés se situent sur la 161 entre Nantes et Lac-Mégantic (120 000\$) et la route 108 à Lingwick (525 000\$).

Par ailleurs, deux municipalités de la région se voient octroyer des montants pour la réfection de ponts enjambant différents cours d'eau. Lac-Mégantic obtient 25 300\$ pour la réfection du pont Agnès et Val-Racine 41 805\$ pour la réparation d'un pont sur la rivière Victoria.

HABITEC
2000

C'est sûr et certain!

* Onze nouveaux propriétaires satisfaits à chaque semaine

Modèle Résidence plan 1300

34' x 37' x 38' 2 c.c., bain encastré, douche fibre de verre
 Livrée sur vos fondations 47,115\$



Confort, économie d'énergie, sécurité et coût d'entretien peu élevé. Bien établi depuis 1972 à St-Joseph-de-Beauce, Habitec® 2000 offre des maisons d'une construction supérieure. Pour un service personnalisé, S.V.P. prendre rendez-vous. Plus de 60 modèles. Les plus bas prix en Estrie.

Concessionnaire autorisé
Les Maisons de la Montagne enr.
444, chemin Rivard BROMPTONVILLE
(819) 846-2286



Tél.: (819) 652-2031



LES EXCAVATIONS

ANDRÉ FILLION enr.

- Gravier • Excavation • Terrassement
 - Travaux agricoles octroyés
 - Champs d'épuration • Fausses septiques
- 195, rang 10 ST-SÉBASTIEN

RÉPARATION DE MACHINES AGRICOLES

- de toutes marques
- système électrique
- Pièces "Case Inter"
- Pneus réparés sur place



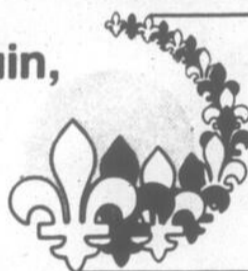
Richard Gosselin
 670 RR2 Lac Drolet
(819) 549-2808

NOUVEAU

Soudure chez Paul enr.
 4065, Villeneuve
 Lac-Mégantic
 prop Paul-Emile Choquette

• Soudure générale-Coupage à l'arc-air
 Atelier: 583-2911 rés.: 583-0528

Le 24 juin,



LA FÊTE NATIONALE DU QUÉBEC

MOUVEMENT NATIONAL DES QUÉBÉCOIS

Un pays à faire rêver

PROGRAMME

MAÎTRE DE CÉRÉMONIE: Monsieur Léandre Breton

SAMEDI LE 23 JUIN 1990

MIDI - Ouverture dans le parc du Boulevard et restauration.
 Mot de Bienvenue Par Monsieur Léandre Breton

13h30 - Spectacle par l'association des violonistes du Québec et aussi des talents de chez-nous.

17h30 - Souper champêtre avec restauration

19h00 - Messe à l'église Ste-Agnès

20h30 - Soirée dansante folklorique avec orchestre. sous la tente

21h30 - Magnifique feu de joie

22h00 - retour à la danse et service de restauration

24h00 - fin

DIMANCHE LE 24 JUIN 1990

12h00 - Ouverture par une parade de fanfare: L'Harmonie de Disraéli des clowns- motos tout-terrain. Départ Garage Sévigny & Fils

13h30 - Levée du drapeau et allocutions de:
 Le président de la Fête Nationale M Rosaire Fillion
 L'aumônier de la S.S.J.B. Le Curé Laurent Paré
 Monsieur Le Maire de la ville Jean Lessard
 Madame Madeleine Bélanger Députée Mégantic-Compton
 Le discours patriotique par Monsieur Léopold Pilote
 Le vée du drapeau et la volée des cloches des églises
 Ste-Agnès et Notre-Dame de Fatima

14h00 - Plantation d'un arbre par Germain Lessard paysagiste

14h15 - spectacle par la fanfare L'Harmonie de Disraéli

14h30 - attractions spéciales pour enfants:
 Spectacle de jeunes danseurs Cenderella
 casino - roue de fortune - jeu de fer

17h30 - Souper champêtre communautaire
 restauration sur place

20h30 - soirée dansante avec orchestre

22h30 - Grand spectacle de feux d'artifice

23h00 - retour à la danse sous la tente
 restauration

24h00 - Fermeture.



Australienne en visite à Lac-Mégantic

"Je comprends maintenant pourquoi le Père Noël est chaudement vêtu"

Une australienne de 16 ans, Michelle MacPherson complètera le 1er juillet prochain, un séjour de six mois passé à Lac-Mégantic et au cours duquel elle a appris le vrai sens du mot "hiver".

Le séjour qu'a entrepris la jeune étudiante en janvier dernier est une démarche individuelle, réalisée par l'entremise du Club Lions International.

Mlle MacPherson est hébergée dans une famille d'accueil de Lac-Mégantic, soit chez la famille de M. Gérald Bolduc et elle fréquente la Polyvalente Montignac au même titre que les étudiants et étudiantes de son âge. Cependant, elle doit faire face au handicap de la langue.

Lors d'un échange lundi avec le journaliste de l'Écho, la jeune fille n'a pas caché qu'elle n'appréciait guère notre climat, particulièrement pendant la saison froide. Il faut dire que notre climat est complètement différent de celui de son pays, campé au milieu des océans Indien et Pacifique.

Lorsque nous lui avons demandé si elle songeait revenir au Canada ou même s'y implanter, la réponse, en anglais, n'a pas tardé: "M'y installer, oh non! Y revenir, peut-être mais ce ne sera certainement pas en hiver, c'est beaucoup trop froid".

"Avant d'arriver chez-vous le 1er janvier dernier, on m'avait dit que le climat était très différent. Je me souviens lors d'une discussion, on m'avait dit qu'il faisait moins 30 chez-vous alors que chez-nous le thermomètre indiquait plus 30. Je ne réalisais pas à ce moment le contraste qui existait mais, je l'ai maintenant réalisé. J'ai hâte de conter cela à mes parents et amis, je pense qu'ils ne me croiront pas".

"Je comprends maintenant pourquoi le Père Noël est si chaudement vêtu", d'expliquer la jeune australienne. Il faut dire que la légende du Père Noël est également présente en Australie.

mais le froid n'a pas que des mauvais côtés puisqu'il lui a permis à quelques

reprises d'aller faire du ski alpin sur le mont Sugarloaf. Elle a adoré l'expérience mais elle dit préférer de beaucoup la pratique du surf dans les vagues de l'océan Pacifique.

Les climats entre nos deux pays sont totalement différents, il en est ainsi pour la végétation et les espèces animales notamment.

Lors de son séjour au Québec, la jeune australienne fut très heureuse de pouvoir nourrir un suisse

mais, en revanche, elle dit ne pas avoir aimé respirer l'odeur de la mouffette, une odeur qu'elle n'est pas prête d'oublier.

La jeune australienne gardera cependant un bon souvenir de sa visite à la cabane à sucre. Elle s'est tellement régalée des produits de l'érable qu'elle en a été malade. "Cela en valait toutefois la peine".

"C'est dommage qu'il n'y ait pas d'érables en Australie", disait-elle.



Le président du Club Lions de Lac-Mégantic, Jean Girard a remis un petit souvenir de la Ville à la jeune australienne, accompagnée du Lions Gérald Bolduc chez qui la jeune fille a hébergé durant son séjour.

Une 10e saison pour la Société historique de Dead River

STRATTON, Maine - Le 26 mai dernier, plus de 100 personnes assistaient à la cérémonie qui soulignait le 10e anniversaire du Musée de la Société historique de Dead River, situé en bordure de la route 27, à Stratton. Le musée a été aménagé à l'intérieur d'un vieux temple, le "Stratton Union Church", construit en 1878, un des plus vieux édifices de l'endroit.

L'ex-sénateur du Maine, M. Andrew J. Redmond de Skowhegan était l'invité d'honneur. Celui-ci était accompagné de son frère, Sylvester Redmond, de St-Georges de Beauce. Dans une brève allocution, ils ont fait l'historique de la période des années 1949-50, alors que la famille habitait la région de Eustis. M. Andrew Redmond et son frère Joseph étaient parmi ceux qui ont oeuvré à la construction de la centrale "Maine Power Company".

Ce barrage qui fut réalisé entre 1947 et 1950 inonda 17 000 acres car-

rés de terrain. Ce lac porte aujourd'hui le nom de Lac Flagstaff. Les frères Redmond firent l'acquisition de la montagne Bigelow, ils y firent la coupe du bois. De nombreux citoyens de la région de Lac-Mégantic et de la Beauce ont travaillé dans ces chantiers.

En 1972, la Compagnie Winchester a offert à M. Andrew Redmond une carabine Winchester commémorative 1966, dont la crosse et le fût étaient fabriqués de merisier provenant des chantiers Redmond de la région de Stratton-Eustis-Dead River, celui-ci l'a offerte à son tour au Musée historique de Dead River (à la mémoire de son frère Joseph).

Le musée de la Société historique de Dead River est à moins d'une heure de route de Lac-Mégantic, via la "Trail du Maine". Il est ouvert les fins de semaine ou sur rendez-vous. Il suffit de communiquer avec Mme Patricia Simpson, à Stratton.

O UVERTURE

VENDREDI 22 JUIN à 8h00

du RESTAURANT



Spécialités:

Poulet à la Broche - Côtes Levées - Pâtes
Brochettes et Bifteck sur le grille - Fruits de Mer
Menu casse-croûte - Menu pour enfants - Assiettes minceures

Un bel endroit pour le petit déjeuner, le lunch ou le souper en famille ou en tête-à-tête dans une ambiance agréable où nous vous faisons découvrir NOTRE RICHESSE NATURELLE... LE LAC. Face à l'Église Ste-Agnès, monument historique.

819-583-3795
4917, RUE LAVAL
LAC-MÉGANTIC

Socio-culturel

Il y a du monde en Estrie depuis 7 000 ans

Le Village culturel de l'Estrie permettra au public de se familiariser avec la recherche en archéologie préhistorique. Un aperçu qui pourrait nous donner le goût d'élargir notre conscience du patrimoine culturel et d'approfondir les racines de notre appartenance. Pour en savoir plus sur les premiers habitants du Québec, on recherche des témoignages du passé sur et dans le sol: couches géologiques, sédiments, pollens, ossements animaux et humains, traces de bois

coupés, objets fabriqués et utilisés par l'homme. Les indices recueillis rendent possible la reconstitution de la vie quotidienne des populations disparues.

Monsieur Bertrand Morin, professeur au Cegep de Sherbrooke, est un grand passionné d'archéologie. Par son dynamisme et son sens de la communication, il saura sans doute éveiller votre intérêt à connaître l'histoire du peuplement minéral, végétal, animal et humain au Québec et en Estrie, depuis la dernière glaciation jusqu'à l'arrivée

de l'homme blanc en Amérique. La préhistoire des Amérindiens correspond à la première domestication de notre territoire et de ses ressources. Les populations décrites par Cartier avaient elles aussi leurs aïeux locaux, trois grands groupes culturels occupaient le Québec à la période de contact: les Iroquoiens, les Algonquiens et les Inuits.

Avec le retrait de la mer de Champlain, les populations préhistoriques atteignent nos régions vers 7 000 ans avant aujourd'hui. Les premiers hommes à s'établir au Québec étaient des chasseurs nomades qui venaient des États-Unis; ils sont arrivés par l'Abitibi, la Gaspésie et les Cantons de l'Est. Il y a 20 ans, on a fait la découverte d'un site préhistorique à l'embouchure des rivières Massawippi et St-François.

COLLECTION
JEAN CLICHE
À Lac-Mégantic, Monsieur Jean Cliche, en cor-

dant du bois sous son chalet, a découvert les traces d'un ancien campement. Un tesson de poterie confirme l'occupation préhistorique du territoire et l'étude de ses caractéristiques permettra l'association à une tradition culturelle. Les Amérindiens de la préhistoire dont on recherche les traces n'existent plus, mais la recherche archéologique nous prouve qu'ils se sont adaptés avec beaucoup d'ingéniosité à leur environnement et à des conditions de vie difficile.

Une occasion rêvée de s'initier à l'archéologie préhistorique, du 28 juin au 1er juillet 1990, dans le cadre des nombreuses activités d'animation présentées au Village culturel de l'Estrie à Lac-Mégantic.

"Short'n'Sweet" à la Maison du Granit

La St-Jean Baptiste sera soulignée ce samedi à la Maison du Granit avec la participation du groupe "Short'n'Sweet" qui se présentera sur la scène de l'amphithéâtre à ciel ouvert, à compter de 20h.

Short'n'Sweet est un groupe pop rock composé de jeunes musiciens de la région, soient Luc Paré, Marc Fortin, Yvan Leclerc et Mario Beauchamps.

Short'n'Sweet vous en

mettra plein la vue et plein les oreilles avec sa nouvelle formule. On pourra y entendre un répertoire de chansons de Charlebois, Offenback, Plume, Led Zeppelin, AC-DC et plusieurs autres encore.

Venez apprécier tout le talent de ces musiciens locaux et ce, dans un décor époustoufflant, celui de la Maison du Granit.

Les billets vendus au prix de 5,00\$ sont disponibles auprès des membres du

comité socio-culturel de Lac-Drolet et à la Maison du Granit. C'est un rendez-vous à ne pas manquer.

Veillez prendre note que même si le temps paraît plutôt incertain le soir du spectacle, celui-ci sera quand même présenté puisque l'amphithéâtre de la Maison du Granit est maintenant doté d'une toile rétractable.

Pour tout autre renseignement, il vous suffit de composer le 549-2566.

SAMEDI 23 JUIN

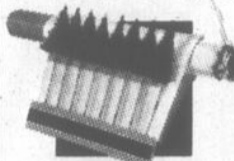
Orchestre de GISELE JACQUES

SALLE "LA MARTINIQUE"

SAINT-SÉBASTIEN
GUY RICHARD, propriétaire
Salle de réception - Banquets
Noces - Bar-Salon

COMPOSEZ: (819) 652-2033

DANGER



BOMBE A RETARDEMENT

En forêt, le feu couve parfois plusieurs heures avant d'éclater. C'est une bombe à retardement. Ne l'amorcez pas!

VOIRE SOCIÉTÉ RÉGIONALE DE CONSERVATION



"Short'n'sweet", c'est Luc Paré, Marc Fortin, Yvan Leclerc et Mario Beauchamps.

Concours

BRASSERIE
CHEZ
CLOVIS



Carrefour Lac-Mégantic
(819) 583-0966

GAGNEZ

1er PRIX
Week-end de rêve
pour 2 personnes



MANOIR DU LAC DELAGE

+ les activités saisonnières
valeur de 440\$

Situé à 20 km au nord de Québec • 110 chambres spacieuses et suites • T.V.
• Service aux chambres, • Piscine intérieure et extérieure, voile, tennis, ski de fond, patinoire, glissades, saunas, bains tourbillons, salle d'exercices • Golf et ski alpin à proximité • 11 salles de réception et réunion pouvant accueillir jusqu'à 350 personnes • Salles à manger, café-terrasse, piano-bar • Cuisine continentale • Cartes de crédit acceptées.

2e PRIX superbe
ENSEMBLE PATIO
Valeur de 250\$



en collaboration avec

PEOPLES
Carrefour Lac-Mégantic

SUPER PROMOTION D'ÉTÉ

du 18 juin au 5 septembre '90
LUNDI, MARDI et MERCREDI soir
de 17h. à 20h

Goutez à notre MENU À LA CARTE

• crustacés, rivières et lacs, spécialités du chef

ET COURREZ LA CHANCE DE GAGNER L'UN DES 2 GRANDS PRIX OFFERTS

Règlements

Un coupon de participation par repas, du lundi soir au mercredi soir.

Chaque semaine, cinq (5) coupons seront tirés au hasard pour être éligibles au tirage final de septembre.

Les noms des gagnants hebdomadaires seront affichés à la brasserie Chez Clovis.

A NE PAS MANQUER

NOTRE SPECIAL
DU SAMEDI, 17h à 21h
BROCHETTES

6 Variétés 9,95\$
à partir de 9,

Socio-culturel

Au 14e Village culturel de l'Estrie

Des activités pour tous

Le milieu culturel et artistique de l'Estrie se donne rendez-vous à Lac-Mégantic, les 28, 29, 30 juin et 1er juillet prochain pour la tenue du 14e Village culturel de l'Estrie. Une programmation diversifiée et axée comme toujours sur la promotion des artistes estriens et particularités régionales, sera offerte à la population locale et aux nombreux visiteurs qui se pointeront à Lac-Mégantic.

Yves Bellefleur

En conférence de presse, jeudi, la Corporation du Village culturel et le comité organisateur du Village ont présenté la liste des nombreuses activités qui tiendront l'affiche au cours des quatre jours de l'évènement.

Le président du Comité organisateur, M. Pierre Paquet se réjouit de la tenue de cette activité qui, disait-il, permet à la population de

Lac-Mégantic de mettre en valeur la richesse de ses activités culturelles et le dynamisme de celles et ceux qui pratiquent le loisir culturel.

M. Paquet a rappelé que plusieurs organismes culturels de Lac-Mégantic participent techniquement à la présentation du Village culturel soit le Comité culturel Mégantic, la bibliothèque municipale, le Comité Arts visuels, la Société d'histoire et du patrimoine de Lac-Mégantic et les troupes de théâtre "À sens unique" et "Les Clouspines".

Plusieurs artistes et artisans de Lac-Mégantic, mais aussi d'ailleurs, seront mis à contribution pour ce 14e Village culturel.

La majorité des activités d'animation du Village se tiendra au Centre Mgr Bonin. Les nombreux spectacles qui seront présentés le seront au Centre Mgr Bonin, à l'exception de la représentation, le vendredi 29 juin, à 19h30, de la pièce de théâtre jouée par la

troupe locale "Les Clouspines" à la Polyvalente Montignac et le grand concert du Rassemblement choral 1990 qui sera présenté le samedi 30 juin, à l'église Ste-Agnès.



Pierre Paquet, président du comité organisateur.

SUR SCÈNE

Au cours des quatre jours de festivités, plusieurs spectacles seront présentés et ceux-ci exploiteront différentes disciplines comme la danse, la jonglerie, le chant choral, la chan-

son, l'improvisation, le théâtre, le mime-théâtre et bien d'autres encore.

La soirée de jeudi permettra notamment au jongleur Pierre Robert de montrer une fois de plus son immense talent avec son spectacle intitulé "jonglage-musi-danse".

On pourra également entendre la jeune chanteuse Nancy Roy qui interprète Marjo, Diane Dufresne, Michel Rivard et quelques autres.

Le vendredi, ceux et celles qui ont manqué une des trois représentations de la troupe locale "Les Clouspines" pourront se reprendre et assister à une autre

représentation de la pièce "Du vent dans les branches de Sassafras".

Presqu'au même moment, dans le gymnase du Centre Mgr Bonin, les intéressés pourront entendre et danser au son de la musique sud-américaine de "Sol del Pacifico".

A ne pas manquer, le samedi, le tournoi régional d'improvisation dont nous avons déjà abordé les grandes lignes dans une précédente édition. Enfin, à 20h, il y aura le grand rassemblement choral en l'église Ste-Agnès.

Le dimanche, la soirée sera clôturée par la présentation du spectacle du comédien-mimeur Yves Dagenais et son personnage "Omer Veilleux".

Pour les différents spectacles, le comité organisateur a voulu qu'ils soit abordables pour tous. Ainsi, les billets se vendront 8 \$ par spectacle mais il faut préciser que le paiement du droit d'entrée journalier accorde une réduction de 2 \$ sur le coût du billet du spectacle.

Pour favoriser la participation du public, les organisateurs ont mis en vente un passeport au coût de 20 \$ pour la fin de semaine, ce qui comprend quatre jours d'animation et quatre spectacles.

ARTS VISUELS

Pour cette 14e édition, le comité organisateur a voulu, suite au succès remporté par l'expérience de l'an dernier en arts visuels, redynamiser son concept d'animation et explorer davantage le potentiel de chaque discipline.

Le Village Culturel comptera sur la participation de plus de 50 artistes, soit le double de l'an dernier. Un

des nombreux ateliers offerts portera notamment sur la technique du laminage des photos et ce dernier sera animé par Mme Jo Cooper de Lac-Mégantic.

À propos de photos, les intéressés pourront participer à un intéressant rallye-photo qui débutera en fin d'avant-midi, samedi.

DES JEUX

Enfin, des jeux de société auxquels sont habitués les téléspectateurs seront présentés au cours de la fin de semaine. Le vendredi en fin d'après-midi, il sera possible de jouer à "Fais-moi un dessin" alors que le lendemain, on présentera le jeu "Action-Réaction".

RESTAURANT

L'Extra

583-2565

6369 rue Salaberry Lac-Mégantic

À compter du 2 juillet le restaurant l'Extra sera ouvert les lundis soirs

JOYEUSE
St-Jean Baptiste

CLINIQUE ESTHÉTIQUE de L'AUTO

REMBOURRAGE TEINTAGE DE VITRE

TOIT OUVRIANT TOIT DE VINYLE

VITRE D'AUTO Standard *CONVERSION DE VAN*

4256 RUE LAVAL • LAC-MÉGANTIC QC • G6B 1B5
Louis Hébert & Louise Turcotte, propriétaires
Bur.: (819) 583-5853 — Rés.: (819) 583-5538

ÇA BOUGE au MANOIR MEGANTIC

BAR
le foyer
LA ST-JEAN BAPTISTE

AVEC **Yvan Fortin**

- JEUDI
- VENDREDI
- SAMEDI
- DIMANCHE

21-22-23-24
JUN

UNE AMBIANCE DE LA
ST-JEAN
TOUTE SPÉCIALE

JEUDI LE 21 JUN
PRÉSENTATION des CANDIDATES
AU CONCOURS
Mlle HAWAÏENNE TROPIC

VENEZ ENCOURAGER
LES CANDIDATES DE
LAC-MÉGANTIC
ET
ST-GEORGES BCE.
VOUS POUVEZ EN-
CORE VOUS INSCRIRE!
tél.: 583-5353

Qui l'emportera?

DISCOTHEQUE
le reflet

N'OUBLIEZ PAS:
L'IMPRO TOUS LES
MERCREDIS SOIRS

**Le Bistrot du
MANOIR**

UNE DÉTENTE, UN
MOMENT QUE VOUS
APPRÉCIEREZ

**PROFITEZ de NOTRE
TERRASSE**
ET LES NOUVEAUTÉS
DE L'ÉTÉ

MANOIR MEGANTIC

5396 FRONTENAC 583-5353
"TROIS SOUS UN MEME TOIT"

MERCI À NOS COMMANDITAIRES

100 \$

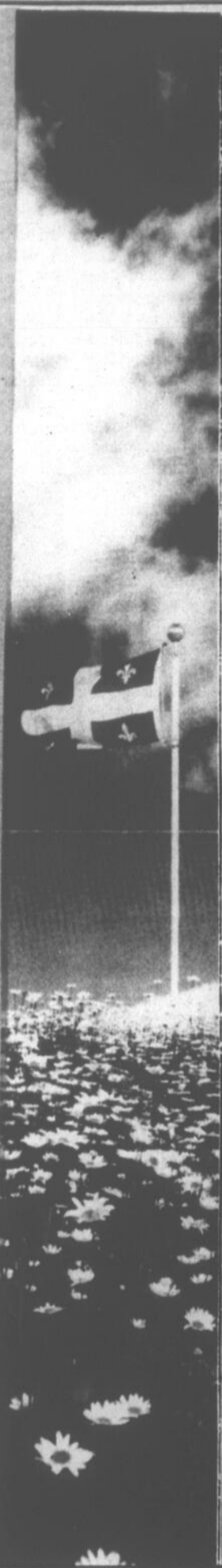
- Lemoine et Frères
- Caisse Populaire N.-D. de Fatima
- Caisse Populaire Ste-Agnès
- Dist. Pierre Bédard Inc.
- Pharmacie Jean Coutu Inc.
- F.R. Dallaire Inc.
- Industries Manufacturières (1990)
- Ambulances Mégantic-Frontenac
- Assur. Robert Bertrand Inc.
- Les Chevaliers de Colomb
- Centr-O Pneus Inc.
- Les Portes Centenaire Inc.
- Les Pétroles R. Turmel Inc.
- Jacques et Frères Inc.
- Club Lions Lac-Mégantic
- Vêtements Lafflamme
- Oméga Inc.
- La Financière Inc.

50 \$

- Fromagerie La Chaudière Inc.
- Denis Boulet Meubles Inc.
- Autos Premières Inc.
- Pièces d'Autos Lac-Mégantic
- Ass. Fortin, Gagnon, Lebrun Inc.
- Breuvages Mégantic Inc.
- Dubé Équipement de bureau Inc.
- Léoréji Inc.
- Consultant Pro-Énergie Inc.
- Imprimerie Paul Inc.
- Philippe Mercier Inc.
- Shier Ltée
- Amical Auto Inc.
- Auto N. Rosa Inc.
- Auto Le Granit Inc.
- Boucherie Chez Guy
- Jean-Rock Dodier Inc.
- Cloutier Confection et Modes Chez Geneviève Enr.
- Société Coopérative Agricole Lac-Mégantic / Lambton Inc.
- Service de Ressorts Robert Inc.
- Jean-Paul Normand, notaire
- Léo Grondin Inc.
- Autobus Dostie Inc.
- Banque Nationale du Canada
- Marché Métro Alain Valliquette

35 \$

- Drouin et Talbot, notaire
- Centre de l'Auto Perron
- Garage Campagna Inc.
- Germain Lessard Paysagiste Inc.
- Boutique Mona Lisa (1988) Inc.
- Domaine Kanjik Inc.
- Imprimerie Multi-Copie Inc.
- J.H. Électrique Enr.



Super
feux
d'artifices

CELEBRONS
LA ST-JEAN

A
LAC-MEGANTIC

Le soir du 24 juin
AU PARC DES VETERANS

une invitation de LA SOCIÉTÉ ST-JEAN-BAPTISTE de LAC-MEGANTIC

LE 24 JUIN...
PLEIN FEUX SUR LAC-MEGANTIC

Un pays
à faire rêver

